

# **Globalstar™**

**QUALCOMM Globalstar  
Telefone GSP-1700  
Manual do usuário**



Este guia tem como base a versão de produção do Telefone QUALCOMM Globalstar  
GSP-1700 Algumas alterações de software talvez já tenham sido aplicadas após  
a impressão deste manual.

A QUALCOMM se reserva o direito de fazer alterações nas especificações técnicas  
e do produto sem aviso prévio.

QUALCOMM Incorporated  
5775 Morehouse Drive, San Diego, CA 92121-1714  
Número do documento 80-C6302-1 Rev B

Copyright © 2006 QUALCOMM® Incorporated  
Todos os direitos reservados

Esta tecnologia foi exportada do Governo dos Estados Unidos. É proibida qualquer  
divergência contrária às leis norte-americanas.

QUALCOMM® é marca registrada da QUALCOMM Incorporated.  
Digital by QUALCOMM® é marca registrada da QUALCOMM Incorporated.  
SMART KEY™ é marca comercial da QUALCOMM Incorporated.  
Globalstar™ e Globalstar® são marcas registradas  
e de serviços da Globalstar, Inc.  
Todas as outras marcas comerciais e marcas registradas pertencem  
a seus respectivos proprietários.

Impressos nos Estados Unidos da América

## **Índice**

---

<b>Introdução .....</b>	<b>1</b>
Compreendendo este guia .....	2
Preparando-se para fazer chamadas .....	2
Fazendo chamadas de voz .....	4
Fazendo chamadas de dados .....	4
Recebendo chamadas .....	5
Encerrando chamadas .....	6
Exibindo o número do telefone .....	6
Solucionando problemas .....	6
Entrando em contato com o serviço de atendimento ao cliente .....	6
<b>Noções básicas do telefone .....</b>	<b>7</b>
Recursos e teclado do telefone .....	8
Indicadores de exibição .....	10
Antena .....	11
<b>Noções básicas sobre chamadas .....</b>	<b>13</b>
Ligando e desligando o telefone .....	13
Modo de espera .....	14
Modo de economia de energia .....	15
Digitando números .....	15
Fazendo chamadas de emergência .....	17
Rediscando uma chamada .....	17
Desativando o som de uma chamada .....	18
Possíveis serviços do provedor .....	18
<b>Noções básicas sobre menus .....</b>	<b>21</b>
Acessando o Menu Principal .....	23
Navegando e usando menus .....	24
<b>Menu Agenda .....</b>	<b>25</b>
Digitando letras e outros caracteres .....	26
Digitando pausas .....	27
Salvando entradas .....	28
Localizando entradas .....	29
Editando entradas .....	30

## Índice

Apagando entradas .....	31
Usando o recurso “secreto” .....	32
Visualizando números .....	33
Enviando tons .....	33
Prefixando números .....	34
Discagem rápida .....	35
Discagem dinâmica .....	35
<b>Menu Histórico de Chamadas .....</b>	<b>37</b>
Acessando a lista de histórico de chamadas .....	38
Visualizando detalhes do histórico de chamadas .....	39
<b>Menu Mensagens .....</b>	<b>41</b>
Alertas de mensagem .....	41
Lendo mensagens .....	41
Mensagem de voz .....	42
Mensagens de texto .....	44
<b>Menu Recursos .....</b>	<b>49</b>
Protetor de tecla .....	49
Bloco de notas .....	50
Coordenadas de posição atuais .....	51
<b>Menu Informações de chamadas .....</b>	<b>53</b>
Última chamada .....	53
Chamadas locais .....	54
Chamadas em roaming .....	54
Chamadas recentes .....	54
Chamadas de dados .....	55
Todas as chamadas .....	55
Redefinindo contadores de chamadas .....	56
<b>Menu Segurança .....</b>	<b>57</b>
Código de bloqueio .....	57
Bloqueando o telefone .....	58
Restringindo o telefone .....	59
Digitando números prioritários .....	60
Apagando a lista de histórico de chamadas .....	60
Apagando entradas da agenda .....	61
Apagando mensagens SMS .....	61
Redefinindo preferências .....	62



<b>Menu Preferências .....</b>	<b>63</b>
Sons .....	64
Visor .....	68
Alertas .....	76
Chamadas .....	78
<b>Menu Sistema .....</b>	<b>81</b>
Status .....	81
Encontrar local .....	83
Versão .....	83
Seleção do provedor de serviços .....	84
Provedor de serviços .....	88
Território .....	89
Meu número .....	89
<b>Manutenção e cuidados com a bateria .....</b>	<b>91</b>
Bateria .....	91
Carregamento e cuidados com a bateria .....	92
Carregadores de bateria .....	93
Bateria fraca .....	94
Remoção da bateria .....	94
Substituição da bateria .....	95
<b>Informações sobre segurança .....</b>	<b>97</b>
Aviso da FCC/IC .....	97
Exposição a sinais de radiofrequência .....	98
Cuidados com a antena .....	99
Operação do telefone .....	100
Direção .....	100
Dispositivos eletrônicos .....	100
Aeronaves .....	102
Áreas de detonação .....	102
Atmosferas potencialmente explosivas .....	102
Para automóveis equipados com air bags .....	103
Cuidados com a bateria .....	103
Outras questões de segurança .....	103

## ***Índice***

<b>Acessórios .....</b>	<b>105</b>
Bateria .....	105
Carregador de parede AC .....	105
Carregador universal para viagem .....	105
Adaptador/carregador elétrico para automóvel .....	106
Cabos de dados .....	106
Operação com viva-voz .....	106
<b>Solução de problemas .....</b>	<b>107</b>

## ***Avisos e alertas***

---



### **Aviso**

Apenas use as baterias, as antenas e os carregados fornecidos pela QUALCOMM. O uso de qualquer outro tipo desses itens pode ser perigoso.



### **Aviso**

Permita que apenas profissionais autorizados realizem serviços de reparo no telefone e em seus acessórios. Qualquer tipo de serviço não autorizado pode invalidar a garantia.



### **Cuidado**

Modificações neste produto são proibidas e anularão sua garantia. Operações de abertura da unidade e uso dos componentes para finalidades não autorizadas explicitamente neste documento, incluindo o uso em aeronaves ou em qualquer outra aplicação no setor de Aeronáutica, são terminantemente proibidas e anularão sua garantia.



### **Cuidado**

Evite expor o telefone e seus acessórios a chuva ou outras substâncias líquidas. Se o telefone ficar molhado, desligue-o imediatamente e remova a bateria. Consulte Manutenção e cuidados com a bateria, página 91, para obter mais informações.



### **Nota**

Ao usar o Telefone via QUALCOMM Globalstar próximo a uma televisão ou um rádio, o telefone poderá causar interferência. As autoridades administrativas na sua área, como a FFC (Federal Communications Commission) nos EUA ou a IC (Industry Canada) no Canadá, pode exigir a interrupção do uso do telefone caso não seja possível eliminar essa interferência. Se precisar de assistência, entre em contato com o provedor de serviços.



## ***Introdução***

---

Parabéns por ter adquirido o Telefone via Satélite Globalstar GSP-1700. Seu telefone acompanha os seguintes itens:

- Telefone via Satélite GSP-1700
- Bateria
- Carregador
- Este manual do usuário
- Cartão de referência rápida

A leitura integral desta seção é  *muito* importante, pois seu telefone via satélite Globalstar é exclusivo.







Esta seção fornece informações sobre os seguintes conceitos básicos.

- Compreendendo este guia
  - Preparando-se para fazer chamadas
  - Fazendo chamadas de voz
  - Fazendo chamadas de dados
  - Recebendo chamadas
  - Encerrando chamadas
  - Exibindo o número do telefone
  - Solucionando problemas
  - Entrando em contato com o serviço de atendimento ao cliente
- Para obter informações mais detalhadas sobre uso, consulte as outras seções deste guia. Se precisar de assistência, consulte Solucionando problemas, página 6.

## Introdução

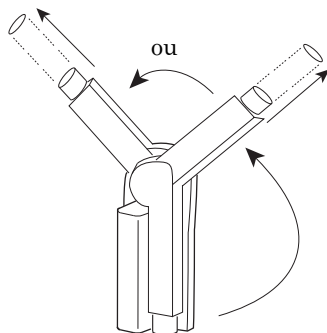
### Compreendendo este guia

As seguintes convenções ou representações são usadas neste guia:

Tipo de ação	Exemplo	Ação
Key Presses	Pressione  .	Pressione a tecla rapidamente.
	Pressione e segure  .	Pressione a tecla por mais de um segundo.
Usando as opções SMART KEY™	Pressione o menu  .	Pressione a SMART KEY  de acordo com a opção apropriada na tela.
Usando as teclas de navegação	Use as teclas de navegação para selecionar “sim” ou “não”.	Pressione um dos botões de volume (na lateral do telefone) ou as teclas  e  .

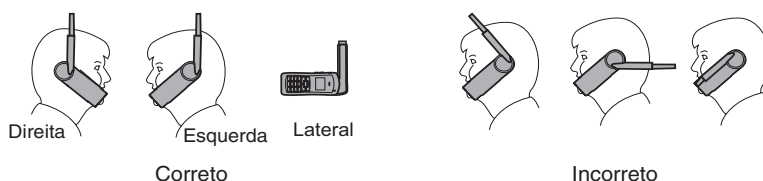
### Preparando-se para fazer chamadas

- Carregue e instale corretamente a bateria. Para obter mais informações, consulte Manutenção e cuidados com a bateria, página 91.
- Gire e estenda a antena, localizada na parte traseira do telefone (consulte Recursos e teclado do telefone, página 8).

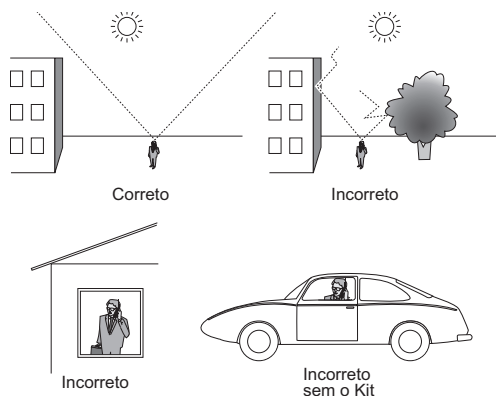


## Introdução

- Mova a antena até a posição ideal (apontando-a diretamente para o céu) até ajustá-la em uma das três posições disponíveis. Certifique-se de que a antena esteja totalmente estendida. Não é possível fazer ou receber chamadas com a antena não estendida. A ilustração a seguir mostra as posições corretas e incorretas da antena:




- O telefone não funciona dentro de edifícios e apenas funcionará dentro de um automóvel se você usar o Globalstar Installation Kit.
- Para evitar a desconexão de chamadas, use o telefone em ambientes externos, a céu aberto, com acesso direto de linha de visão ao satélite. Se uma chamada for desconectada, um “alerta de enfraquecimento” será emitido (para verificar se esse recurso está ativado, consulte Enfraquecimento, página 76).
- Para obter o melhor desempenho, afaste-se de obstáculos altos, como edifícios ou árvores.



## Introdução

### Fazendo chamadas de voz

1. Gire e estenda totalmente a antena (consulte Preparando-se para fazer chamadas, página 2).
2. Pressione e segure  para ligar o telefone.



#### Nota


Em geral, o indicador de roaming (▲) será exibido automaticamente se a rede entrar em estado de roaming para localizar um provedor de serviços.

3. Digite o número de telefone para o qual você deseja telefonar (consulte Digitando números, página 15). Para fazer chamadas internacionais, consulte Discagem internacional, página 18.



#### Nota

Ao usar o teclado ou visualizar a tela, mantenha a antena apontada para cima para preservar o serviço.

4. Pressione .  
Uma mensagem será exibida se o telefone estiver bloqueado, se o número for restrito ou se houver outro problema.

### Fazendo chamadas de dados

Você poderá fazer chamadas de dados se o provedor de serviços oferecer o serviço de dados em pacote da Globalstar.

O cabo de dados da Globalstar é necessário para conectar o computador (Windows CE ou outro organizador portátil) ao telefone. Dependendo do computador ou do outro dispositivo, talvez sejam necessários cabos adicionais ou um adaptador.

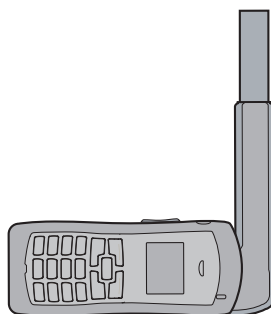
Com o cabo de dados Globalstar instalado, o computador (ou o organizador portátil) pode ser usado para enviar e receber e-mail, usar o recurso Telnet ou FTP ou navegar pela Internet.





**Nota**

Posicione o telefone em sua lateral para ter mais estabilidade.



## **Recebendo chamadas**

### **Para receber uma chamada**

1. Ligue o telefone.
2. Gire e estenda totalmente a antena para detectar serviço.







**Nota**


O telefone tocará com a antena encolhida (consulte *Tocar quando encolhida*, página 80), mas apenas poderá ser atendido quando a antena estiver estendida. Para atender a chamadas, a antena *deve* estar estendida e em sentido vertical, em um local a céu aberto.

3. Quando o usuário receber uma chamada, o telefone tocará, o indicador luminoso piscará e a mensagem “Chamada recebida” aparecerá intermitentemente na tela até a chamada ser atendida.



## Introdução

4. Para atender uma chamada, siga *um* destes procedimentos:
  - Pressione .
  - No modo de espera, pressione qualquer tecla, com exceção de . O recurso Atender com Qualquer Tecla deve estar definido como “ativado” (consulte Atendimento com qualquer tecla, página 80).
5. Se você perder uma chamada, uma mensagem será exibida. Para exibir a lista de histórico de chamadas para obter detalhes sobre a chamada perdida, pressione  **Visualizar**.
6. Pressione  **ok** para retornar ao modo de espera.

## Encerrando chamadas

Para encerrar chamadas, pressione . A duração total da chamada é exibida. (Para obter detalhes de todas as chamadas, consulte Visualizando detalhes do histórico de chamadas, página 39.)

## Exibindo o número do telefone

- Para exibir o número do telefone:
  - Pressione o menu .
  - Pressione  para Meu Número. (Consulte Meu número, página 89.)



### Nota

O número de telefone atualmente registrado é exibido rapidamente quando o telefone é ligado.

## Solucionando problemas

Em caso de problemas ao usar o telefone, consulte Solução de problemas, página 107. Se os problemas persistirem, entre em contato com o provedor de serviços.

## Entrando em contato com o serviço de atendimento ao cliente

Entre em contato com o provedor de serviços para obter assistência.

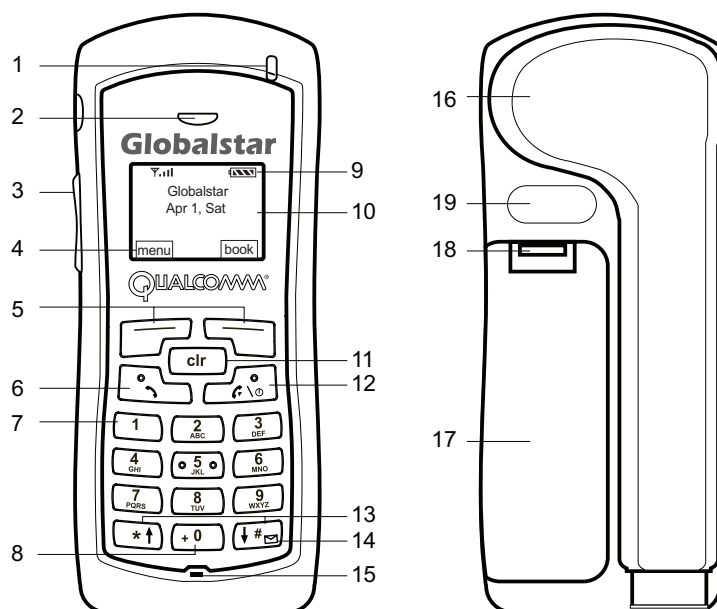
## ***Noções básicas do telefone***

---

Esta seção fornece informações sobre as seguintes funções:




- Recursos e teclado do telefone
- Indicadores de exibição
- Antena

## Recursos e teclado do telefone



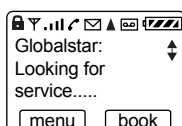
1. Indicador luminoso – Pisca quando o telefone é ligado, ao receber chamadas ou ao receber mensagens de correio de voz ou de texto (não disponível em todos os mercados).
2. Fone receptor.
3. Botões de volume:
  - Ajuste o volume de toque enquanto não estiver em uma chamada.
  - Navegue pelos itens de menu se uma tecla de navegação for exibida.
  - Navegue pelo histórico de chamadas e pela agenda.
  - Mova o cursor ao editar caracteres alfabéticos ou dígitos.

#### **Noções básicas do telefone**








4. Opções SMART KEY – Selecione a opção SMART KEY na tela pressionando o botão SMART KEY localizado  abaixo da tela.
5. Botões SMART KEY: 
6. Tecla Enviar – Originar ou atender uma chamada. Também é usada para recursos como chamada em espera.
7. Tecla de pontuação – Adicionar sinais de pontuação ou espaços ao digitar letras.
8. Tecla de discagem internacional ou de adição (+) – Fazer chamadas internacionais (consulte Discagem internacional, página 18).
9. Indicadores de exibição – Mostrar o status do telefone e da bateria (consulte Indicadores de exibição, página 10).
10. Tela.
11. Tecla Limpar:
  - Excluir caracteres (consulte Digitando números, página 15 e Digitando letras e outros caracteres, página 26).
  - Retornar à tela anterior.
12. Tecla Encerrar/Liga/desliga – Pressione para encerrar uma chamada, retornar ao menu principal ou ligar ou desligar o telefone.
13. Teclas de navegação:
  - Navegar pelos itens de menu se uma tecla de navegação for exibida na tela.
  - Mover o cursor.
14. Tecla Mensagem – Para acessar mensagens, pressione e segure a tecla . (Consulte Menu Mensagens, página 41.)
15. Microfone.
16. Antena (consulte Preparando-se para fazer chamadas, página 2).
17. Bateria.
18. Trava de liberação da bateria.
19. Conector do Globalstar Installation Kit.

## Indicadores de exibição

The indicators on the screen show the status of the phone and the battery charge level at a quick glance.scrn\_indicators



Símbolo	Status
	Indica a intensidade do sinal, variando desde um sinal intenso (quatro linhas) a um sinal extremamente fraco (uma linha).
	Chamada em andamento.
	Não há serviço disponível. If service is unavailable, the phone sounds a beep when you try to make a call.
	Roaming – o serviço está estabelecido fora da área local.
	Local – o serviço está estabelecido dentro da área local.
	Notificação de mensagem de texto (não disponível em todos os mercados).
	Notificação de mensagem de correio de voz.
	Carga da bateria. Ranges from four vertical bars (full charge), to one bar (minimal charge), to no bars and blinking (no charge).
	Indicador de volume de toque.
	Toque silencioso.

	Indica que a criptografia está ativada.
	Designa a opção de menu atualmente selecionada.
	Indica que é possível navegar entre as telas usando os botões de volume (localizados na lateral do telefone) ou as teclas  e  .
	Indica que a mensagem de texto selecionada está bloqueada ou que o teclado está bloqueado.
	Indica que a mensagem de texto está desbloqueada.

## Antena

O desempenho do telefone depende da intensidade do sinal recebido. Quando a antena é totalmente estendida e girada, o indicador de intensidade do sinal mostra a intensidade do sinal recebido nessa posição específica da antena. Não é possível fazer uma chamada via satélite com a antena encolhida. Usando o recurso Tocar quando Encolhida, o telefone tocará para alertá-lo sobre uma chamada recebida. Entretanto, essa chamada apenas poderá ser atendida quando você girar e estender a antena.

É importante usar a antena corretamente para obter o melhor desempenho. Siga estas orientações referentes à antena:

- Nunca segure o telefone pela antena.
- Não use o telefone se a antena estiver danificado, a menos que você esteja usando o Globalstar Installation Kit.

Para obter mais informações sobre como usar as antenas, consulte Preparando-se para fazer chamadas, página 2.

***Noções básicas do telefone***



## ***Noções básicas sobre chamadas***


---

Esta seção fornece informações sobre os seguintes recursos básicos:

- Ligando e desligando o telefone
- Modo de espera
- Modo de economia de energia
- Digitando números
- Fazendo chamadas de emergência
- Rediscando uma chamada
- Desativando o som de uma chamada
- Possíveis serviços do provedor

### **Ligando e desligando o telefone**

#### **Ligando o telefone**

1. Antes de ligar o telefone, certifique-se de que a bateria esteja carregada e corretamente instalada (consulte Carregadores de bateria, página 93 e Substituição da bateria, página 95).
2. Pressione e segure  até o indicador luminoso ficar aceso (cerca de um segundo).
3. O telefone entrará no modo de espera (consulte Modo de espera, página 14), procurando serviço.





#### **Dica**

Quando o telefone é ligado, uma sequência de animação da Globalstar é exibida. Para interromper essa animação, pressione qualquer tecla.


## Noções básicas sobre chamadas

### Desligando o telefone

1. Pressione e segure  até a mensagem “Desligando” ser exibida.
2. Solte .

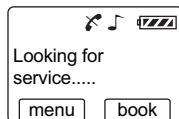


#### Dica

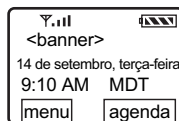
Se o telefone não desligar, pressione e segure  por mais de um segundo.

### Modo de espera

Depois de ligado, o telefone entra no modo de espera enquanto procura serviço. A tela a seguir mostra as mensagens de pesquisa que são exibidas.

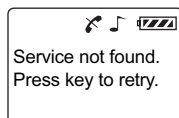


A partir do momento em que o serviço é estabelecido (ou registrado), seu banner, a data e a hora, bem como os ícones apropriados, são exibidos.



## Modo de economia de energia

Se o serviço não for estabelecido (registrado) durante o modo de espera, o telefone alternará para o modo de *economia de energia*. O modo de economia de energia maximiza a durabilidade da bateria, procurando serviço periodicamente. A seguinte mensagem é exibida:



Para retornar ao modo de espera pressione qualquer tecla.

## Digitando números

Ao digitar um número, o telefone aceita até 32 dígitos ou outros caracteres, incluindo hífen e pausas.



### Nota

Nem sempre todos os 32 caracteres são exibidos em certas telas, podendo ser substituídos por pontos (...). Para exibir o número inteiro, use a opção Visualizar n°, no menu Agenda (consulte Localizando entradas, página 29) ou no menu Histórico de chamadas (consulte Visualizando detalhes do histórico de chamadas, página 39).

## Noções básicas sobre chamadas

### Para digitar números de telefone

No modo de espera, use o teclado para digitar o número de telefone desejado diretamente na tela de abertura. Depois que a primeira tecla numérica é pressionada, uma nova tela exibe o número e oferece as seguintes opções:



- Para salvar esse número na agenda, pressione **salvar**.
- Para localizar esse número na agenda, pressione **localizar**.
- Para apagar esse número e recomeçar, pressione .
- Para telefonar para esse número, pressione .

### Para editar números

1. Pressione **agenda**.
2. Para navegar pela agenda, pressione um dos botões de volume, localizados na lateral do telefone.
3. Quando o cursor estiver piscando sobre a entrada a ser editada, pressione **visualizar**.
4. Pressione **opções**.
5. Pressione para editar.
6. Pressione para editar o número.
7. Use o teclado para editar os números.



#### Dica




O botão pode ser usado para excluir um dígito ou um caractere.



#### Nota

Não é possível usar ou para mover o cursor ao digitar ou editar números, pois essas teclas são usadas para digitar # ou \*.


### **Para excluir números**

- Pressione  para excluir um caractere anterior por vez.
- Pressione um dos botões de volume para posicionar o curso sobre um dígito ou caractere; em seguida, pressione  para excluir.
- Pressione e segure  para excluir a entrada inteira.

### **Fazendo chamadas de emergência**



- Ao fazer chamadas de emergência, não há condições especiais aplicáveis.
- O bloqueio ou a restrição do telefone não impede chamadas para números de emergência.
- Entre em contato com o provedor de serviços para obter os números de emergência.

### **Para fazer uma chamada de emergência**

1. Digite o número de emergência (por exemplo, 911).
2. Pressione .

### **Rediscando uma chamada**


#### **Para rediscar uma chamada recente**

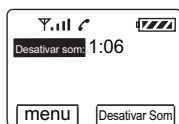
1. Pressione .
2. Selecione o número de telefone na lista.
3. Pressione .

## Desativando o som de uma chamada


Durante uma chamada, o microfone pode ser desativado para que a pessoa na linha não consiga ouvi-lo.

### Para desativar o som

- Pressione  **desativar som**. A palavra “Som desativado” substituirá a palavra “Tempo” na tela até você encerrar a chamada ou reativar o som.





### Para reativar o som

- Pressione  **desativar som**. A palavra “Tempo” substituirá a palavra “Som desativado” na tela.

## Possíveis serviços do provedor

### Discagem internacional

#### Para fazer chamadas internacionais

1. Digite o código de acesso internacional, o código do país e o número do telefone.  
*Atalho:* Pressione e segure  até que um sinal de adição (+) seja exibido na tela. Em seguida, digite o código do país e o número do telefone.
2. Pressione .

Se houver suporte para discagem internacional na sua rede, entre em contato com o provedor de serviços para obter mais informações.

### **Serviço de localização da posição**

Ao fazer uma chamada, é possível fazer o download das suas coordenadas atuais de localização. (Consulte Coordenadas de posição atuais, página 51.)

### **Espera de chamada**

A espera de chamada permite saber que uma chamada está sendo recebida por meio de um bipe. Para obter instruções sobre como usar a espera de chamada, entre em contato com o provedor de serviços.

### **Chamada tridirecional**

A chamada tridirecional permite conversar com dois chamadores ao mesmo tempo. Para obter instruções sobre como usar chamada tridirecional, entre em contato com o provedor de serviços.

### **ID do chamador**

O ID do chamador exibe o número da chamada recebida na tela, se disponível. Se o telefone do chamador corresponder a um dos números armazenados na agenda, o nome também será exibido com o número.

Para obter mais informações sobre o ID do chamador, entre em contato com o provedor de serviços.


***Noções básicas sobre chamadas***




## ***Noções básicas sobre menus***

---

Esta seção fornece um guia para

- Acessar o Menu Principal ( **menu**)
- Navegando e usando menus

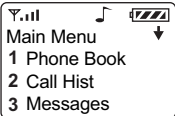

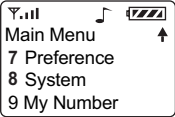
O gráfico a seguir mostra os diversos menus disponíveis a partir do Menu Principal. Pressione  **menu** para acessar o Menu Principal.

## Noções básicas sobre menus






## Acessando o Menu Principal

- O Menu Principal fornece acesso a todos os recursos do telefone. Use as teclas de navegação, **[\*↑]** e **[↓#☎]**, para percorrer as telas. Use **[clr]** para retornar entre as telas.
1. Para acessar o Menu Principal, ligue o telefone. O telefone entrará no modo de espera (consulte Modo de espera, página 14).
  2. Pressione **[☎]** **menu** para exibir os três primeiros itens do Menu Principal. Se setas de navegação aparecerem na tela, você poderá rolar navegar entre as telas para acessar opções de menu adicionais. Cada item do Menu Principal é explicado em ordem seqüencial em seções separadas deste guia.


	página 25 página 37 página 41
	página 49 página 53 página 57
	página 63 página 81 página 89

## Navegando e usando menus


### Para navegar pelos menus

- Quando uma ou mais setas de navegação aparecerem na tela, é uma indicação de que existem itens de menu adicionais disponíveis. Pressione uma tecla de navegação,  ou , para acessar esses itens.
- Para selecionar um item de menu, pressione o número correspondente. Por exemplo, para visualizar o item de menu **1 Agenda**, pressione .


### Para salvar alterações ou uma configuração

- Pressione  ok.


### Para retornar à tela anterior sem salvar as alterações

- Pressione .

### Para retornar ao modo de espera sem salvar as alterações (se não houver chamada ativa)

- Pressione .

### Para retornar ao modo de espera sem salvar as alterações (se não houver chamada ativa)

- Pressione  repetidamente.

## ***Menu Agenda***

---







- 1 Agenda
  - 1 Digitando letras e outros caracteres
  - 2 Digitando pausas
  - 3 Salvando entradas
  - 4 Localizando entradas
  - 5 Editando entradas
  - 6 Recurso “secreto”
  - 7 Discagem rápida
  - 8 Discagem dinâmica

Esta seção fornece informações sobre as seguintes funções:



- Digitando letras e outros caracteres
- Digitando pausas
- Salvando entradas
- Localizando entradas
- Editando entradas
- Apagando entradas
- Usando o recurso “secreto”
- Visualizando números
- Enviando tons
- Prefixando números
- Discagem rápida
- Discagem dinâmica

## Digitando letras e outros caracteres



### Para digitar letras e outros caracteres

1. Para exibir uma letra em maiúsculas e, em seguida, em minúsculas e, por último, o número correspondente, pressione uma tecla repetidamente. Por exemplo, se você pressionar  repetidamente, os seguintes caracteres serão exibidos:  
D E F d e f 3
2. Para exibir o caractere seguinte na mesma tecla:
  - Mova o cursor para frente, pressionando .
  - Pressione a tecla repetidamente até exibir o caractere desejado. Por exemplo, para exibir “E”, pressione  duas (2) vezes. A letra “E” é exibida. Para exibir a letra “e” em minúsculas, pressione  cinco (5) vezes.
3. Conclua a entrada de texto usando  para digitar um espaço entre as palavras.
4. Após a exibição de todos os caracteres, pressione  **ok**.


### Para editar letras e outros caracteres

1. Posicione o cursor no caractere a ser editado, escolhendo uma das opções a seguir:
  - Pressione  ou .
  - Pressione um dos botões de volume na lateral do telefone.
2. A partir do teclado, digite um novo caractere.


### Para excluir letras e outros caracteres

- Para excluir um caractere por vez:
  - Posicione o cursor sobre um caractere.
  - Pressione  para excluir.
- Para excluir a entrada inteira, pressione e segure .

### Para digitar um espaço entre as palavras


- Para digitar um espaço, escolha uma das opções a seguir:
  - Pressione .
  - Pressione o botão de volume para baixo na lateral do telefone.

### Para digitar sinais de pontuação ou espaços

- Para digitar caracteres especiais, pressione  repetidamente.
- O sinal de pontuação ou o espaço é exibido na seguinte ordem:
  - <espaço> @ & ( ) : . ‘ # \* , 1.




#### Dica

Para retornar entre as telas, pressione .

### Digitando pausas

Ao usar serviços telefônicos automatizados, como correio de voz ou operações bancárias on-line, a inclusão de uma “pausa” ao digitar uma série de números permite que um segmento de tempo seja incluído na sequência de caracteres. Cada pausa é considerada como um caractere. Essa pausa permite que um processo eletrônico remoto seja concluído antes que outro seja iniciado.

Pausas podem ser digitadas manualmente ou podem ser salvas em uma entrada da agenda. Existem dois tipos de pausas:

- Pausa fixa – Pára até você pressionar  **reiniciar** para enviar o restante da sequência numérica.
- Pausa temporária – Pára por dois segundos e, em seguida, reinicie automaticamente.




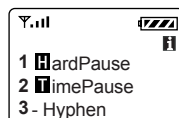
#### Nota





Se a opção Hífen automático estiver definida como “ativada” e você digitar pausas manualmente, essa opção será temporariamente definida como “desativada”. (Consulte Hífens automáticos, página 71 e Hífens manuais, página 71.)

## Menu Agenda

### Para digitar pausas ao digitar números

1. Para digitar uma pausa, pressione e segure  até que o seguinte menu seja exibido:




2. Pressione  Pausa fixa ou  Pausa temporária.  
Um símbolo é exibido na tela para indicar uma pausa fixa  ou uma pausa temporária .
3. Continue a digitar números.

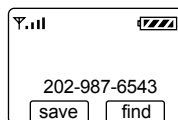
### Salvando entradas




O telefone salva até 99 entradas. Cada entrada contém um nome (até 12 caracteres) e um telefone (até 32 números) armazenados em locais numéricos de 1 a 99. (Consulte Digitando números, página 15.)

#### Para salvar um nome e um telefone








1. Digite um número de telefone usando uma das opções a seguir:

- No modo de espera:
  - Digite um número do telefone.
  - Pressione  **salvar**.



- Na lista de histórico de chamadas (consulte Menu Histórico de Chamadas, página 37):
  - Selecione um número.
  - Pressione  **visualizar**.
  - Pressione  **opções**.
  - Pressione  **salvar**.




- No bloco de notas (consulte Bloco de notas, página 50):
    - Pressione  **opções**.
    - Pressione  **salvar**.
  - Na tela:
    - Selecione um número na tela, como o ID do chamador.
    - Pressione  **salvar**.
2. Usando o teclado, digite um nome.
  3. Pressione  **ok**.
  4. Selecione um número de local.
    - Se a agenda não estiver cheia, você deverá escolher se deseja aceitar um local vazio. Escolha uma das opções a seguir:
      - Aceite o local vazio e pressione  **ok**.
      - Digite um número de local desejado e pressione  **ok**.
      - Navegue para selecionar um local vazio e pressione  **ok**.
    - Se a agenda estiver cheia, digite um número de local que você deseja reutilizar e substitua-o pelas novas informações. As informações antigas são excluídas.









## Localizando entradas

Localize entradas por nome, número de telefone ou número de local. Avance rapidamente para grupos de dez entradas ou navegue em cada entrada por vez.

### Para localizar uma entrada

1. No modo de espera, pressione  **agenda**.
2. Escolha uma das opções a seguir:
  - Navegue em cada entrada por vez.
  - Avance para grupos de dez entradas digitando de 1 a 9. (Por exemplo, digite 6; o número de local 60 é selecionado. Se 60 estiver vazio, o local anteriormente preenchido será selecionado.)







### Menu Agenda

- Localize entradas específicas usando a função **localizar**:
  - Pressione  **localizar**.
  - Escolha uma das opções a seguir:
    - Nome; pressione .
    - N° telefone, pressione .
    - Local, pressione .
  - Digite um ou mais caracteres (todos os caracteres são classificados pela função de pesquisa como letras minúsculas).
  - Pressione  **localizar**.
- 3. Use as teclas de navegação para selecionar uma entrada.
- 4. Para visualizar uma entrada, pressione  **visualizar**.
- 5. Para chamar o número, pressione .
- 6. Para editar, apagar, ocultar, visualizar um número, prefixar (adicionar) ou adicionar tons, pressione  **opções**.







## Editando entradas

É possível fazer alterações em um nome de entrada, um número de telefone ou um local.

### Para editar uma entrada

1. No modo de espera, pressione  **agenda**.
2. Navegue até a entrada a ser alterada.
3. Pressione  **visualizar**.
4. Pressione  **opções**.
5. Para editar, pressione . Selecione uma destas categorias:
  - Nome
    - Pressione .
    - Digite as alterações.
    - Pressione  **ok**.






## Menu Agenda

- N° telefone
  - Pressione .
  - Digite as alterações.
  - Pressione  **ok**.
- Local
  - Pressione .
  - Selecione uma das opções a seguir:
    - Para usar o mesmo número de loca, pressione  **ok**.
    - Para digitar um número de local desejado, pressione  **ok**.
    - Para navegar até selecionar um local vazio, pressione  **ok**.

## Apagando entradas

Entradas podem ser apagadas de forma rápida e fácil pressionando apenas algumas teclas.

### Para apagar uma entrada

1. No modo de espera, pressione  **agenda**.
2. Navegue até a entrada a ser apagada.
3. Pressione  **visualizar**.
4. Pressione  **opções**.
5. Pressione  para apagar.
6. Pressione  **ok**.

## Menu Agenda

### Usando o recurso “secreto”

Para impedir que um telefone apareça na tela, use a função secreta.  
Para visualizar ou alterar uma entrada secreta, use o código de bloqueio.  
(Consulte Código de bloqueio, página 57.)



#### Nota

Ao receber uma chamada, o ID do chamador impedirá a exibição do nome e do telefone se a entrada na agenda for secreta.

#### Para configurar a função secreta

1. No modo de espera, pressione **agenda**.
2. Navegue até a entrada a ser alterada.
3. Pressione **visualizar**.
4. Pressione **opções**.
5. Pressione **3**.
6. Selecione *uma* das opções a seguir:
  - Sim – Tornar a entrada secreta
  - Não – Tornar a entrada não secreta
7. Pressione **ok**.







#### Para visualizar ou alterar uma entrada secreta

1. No modo de espera, pressione **agenda**.
2. Navegue até a entrada secreta.
3. Pressione **visualizar**.
4. Pressione **opções**.
5. Digite o código de bloqueio.
6. Selecione uma opção para alterar ou visualizar a entrada.
7. Pressione **ok** para aceitar as alterações e retornar ao menu de opções.

## Visualizando números

O número de telefone inteiro de uma entrada pode ser visualizado e editado. Ao visualizar um número, também é possível prefixar (adicionar) números ao início de um número de telefone e salvar essas alterações.

### Para visualizar um número

1. No modo de espera, pressione  **agenda**.
2. Navegue até a entrada a ser visualizada.
3. Pressione  **visualizar**.
4. Pressione  **opções**.
5. Pressione  Visualizar nº.
6. Selecione uma das opções a seguir:
  - Para retornar ao menu anterior, pressione  **ok**.
  - Para retornar ao modo de espera, pressione .

## Enviando tons

Ao fazer uma chamada, talvez seja necessário enviar tons DTMF (to dual de frequência múltipla) pela rede. Serviços telefônicos automatizados, como correio de voz ou operações bancárias on-line, costumam exigir um tom para serem ativados.

Tons são enviados por meio da digitação de números ou com o uso dos números armazenados na agenda. Também é possível enviar tons para números digitados no bloco de notas (consulte Bloco de notas, página 50).



### Nota





A duração do bipe da tecla, o som escutado quando as teclas são pressionadas, afeta a duração de tons DTMF manualmente digitados. Tons armazenados sempre são enviados com uma duração DTMF fixa. Verifique a duração do som das teclas antes de enviar tons (consulte Duração do som das teclas, página 67).

### Menu Agenda

#### Para enviar tons manualmente

- Durante uma chamada, digite os números apropriados.
- Os tons associados aos números são imediatamente enviados pela rede.






#### Para enviar tons salvos na agenda

1. Durante uma chamada, pressione  **agenda**.
2. Navegue até uma entrada.
3. Pressione  **visualizar**.
4. Pressione  **opções**.
5. Pressione  Enviar tons. Os tons associados aos números são imediatamente enviados pela rede.

#### Prefixando números

Adicione (prefixe) números, como código de área ou código do país, ao início de um número de telefone em uma entrada existente da agenda.


#### Para prefixar (adicionar) números

1. No modo de espera, pressione  **agenda**.
2. Navegue até a entrada a ser alterada.
3. Pressione  **visualizar**.
4. Pressione  **opções**.
5. Pressione  Prefixar.  
O número de telefone é exibido.
6. Digite os números a serem adicionados aos caracteres exibidos.
7. Pressione  **salvar**.


## Discagem rápida

Faça a discagem rápida de um número de telefone se você conhecer o número do local da entrada da agenda. Faça a discagem rápida de qualquer um dos 99 números de local, a não ser que o telefone esteja restrito. Se o telefone estiver restrito, apenas os primeiros nove locais da agenda estarão disponíveis para discagem rápida. (Consulte Restringindo o telefone, página 59.)

### Para fazer a discagem rápida de um número de telefone

1. Digite o número do local.
2. Pressione .

## Discagem dinâmica

Se a discagem dinâmica estiver definida como “ativada”, disque qualquer um dos 99 números de local sem pressionar .




### Para fazer a discagem dinâmica de um número de local

1. Defina a discagem dinâmica como “ativada” (consulte Discagem dinâmica, página 79).
2. Pressione e segure o número do local.



#### Dica

Para locais com dígitos duplos, pressione e solte o primeiro dígito e, em seguida, pressione e segure o segundo dígito. Por exemplo:

- ❑ Para digitar o número de local 3, pressione e segure .
- ❑ Para digitar o número de local 32, pressione  e, em seguida, pressione e segure .

***Menu Agenda***



## Menu Histórico de Chamadas

### 2 Histórico de Chamada:



Esta seção fornece informações sobre como usar a lista de histórico de chamadas:

- Acessando a lista de histórico de chamadas
- Visualizando detalhes do histórico de chamadas




O histórico de chamadas contém as últimas dez chamadas de voz feitas ou recebidas, além de incluir os seguintes detalhes sobre cada chamada:

Called By	Chamadas recebidas, se o ID do chamador estiver disponível (consulte ID do chamador, página 19)
Chamada para	Chamadas feitas
Adicionadas	Entradas do bloco notas (consulte Bloco de notas, página 50)
Perdidas	Chamadas recebidas não atendidas, se o ID do chamador estiver disponível
ID do chamador	Informações recebidas do ID do chamador
Espera de chamada	Informações de espera de chamada recebidas durante uma chamada








- A chamada mais recente é marcada com um 0, sendo exibida na parte superior da lista, e a chamada mais antiga é exibida no final da lista (separada por uma linha pontilhada).
- Quando a lista estiver cheia, uma nova chamada assumirá a primeira posição, e a última chamada será excluída.
- A lista será salva depois que você desligar o telefone.
- If the caller's phone number is stored in the phone book, the caller's name displays in the call history list.
- Se mais de um nome corresponder a um número de retorno de chamada, a entrada com o menor número de local da agenda será exibida.

## Acessando a lista de histórico de chamadas

### Para acessar a lista de histórico de chamadas

1. No modo de espera, pressione  **menu**. Em seguida, pressione  Histórico de chamadas.  
Ou  
Pressione .
2. Para acessar as últimas dez chamadas, pressione as teclas de navegação. Por exemplo:

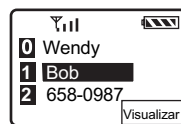


3. Navegue *para baixo* para selecionar uma chamada, a partir da mais recente até a mais antiga, ou navegue *para cima* para selecionar uma chamada, a partir da mais antiga até a mais recente.
4. Depois de selecionar uma chamada, escolha uma das opções a seguir:
  - Para chamar o número, pressione .
  - Para salvar o número na agenda:
    - Pressione  **visualizar**.
    - Pressione  **opções**.
    - Pressione  **salvar**.
    - Pressione  **ok** (consulte Salvando entradas, página 28).
  - Para sair do histórico de chamadas sem chamar ou armazenar um número, pressione  ou .

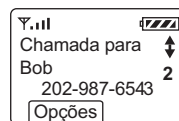
## Visualizando detalhes do histórico de chamadas


### Para visualizar detalhes do histórico de chamadas

1. Navegue para selecionar uma chamada na lista.



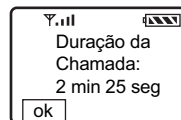
2. Pressione  **visualizar**.



3. Pressione  **opções**.
4. Selecione uma das opções a seguir:
  - Data/hora – Exibe a data e a hora da chamada.

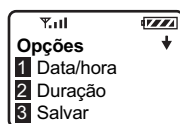


- Duração – Exibe a duração da chamada.



#### **Menu Histórico de Chamadas**

- Salvar – Salvar o número da agenda.



- Visualizar n° – Visualizar o número inteiro.
- Enviar – Fazer uma chamada ao número.
- Enviar tons – Enviar tons DTMF durante uma chamada. (Consulte Enviando tons, página 33.)
- Prefixar – Adicionar números, como código de área ou código do país, ao início de um número de telefone e salvá-lo na agenda.

## Menu Mensagens

---




Esta seção fornece informações sobre mensagens de correio de voz e mensagens de texto SMS (Short Message Service).

- Alertas de mensagem
- Lendo mensagens
- Mensagem de voz
- Mensagens de texto

Entre em contato com o provedor de serviços para obter informações sobre a disponibilidade de notificações de correio de voz e de texto.

### Alertas de mensagem

O telefone pode ser configurado para alertas de mensagens (consulte Nova mensagem, página 77). Quando o telefone está ligado e uma mensagem SMS é recebida, você recebe um alerta por meio de:

- Um indicador luminoso piscante.
- Um bipe emitido.
- Um indicador de mensagem de texto ☒ ou de notificação de correio de voz  exibido na tela.

Os indicadores de mensagem de texto e de notificação de correio de voz permanecem exibidos até que todas as mensagens sejam lidas.

### Lendo mensagens

Durante a leitura de uma mensagem, as novas mensagens são acessadas em primeiro lugar. Se a mensagem contiver um número de chamada de retorno correspondente a uma entrada da agenda, o nome na entrada será exibido no lugar do número. Se mais de um nome corresponder a um número de retorno de chamada, a entrada com o menor número de local da agenda será exibida.

## Mensagem de voz


### Acessando mensagens do correio de voz

Se uma pessoa deixar uma mensagem de correio de voz, o telefone receberá uma notificação de correio de voz e enviará um alerta. Para acessar as mensagens, escolha uma das opções a seguir:

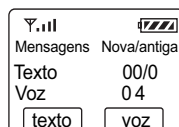
- Acessar notificações de correio de voz para detalhes de chamadas.
- Telefonar para o sistema de correio de voz e ouvir a mensagem. (Os provedores de serviço podem apresentar detalhes diferentes sobre mensagens.)


Se novas mensagens de correio de voz forem recebidas, o número total de notificações de correio de voz será atualizado.

### Para acessar notificações de correio de voz

1. No modo de espera, pressione e segure .

O número total de mensagens de correio de voz recebidas é exibido em “Antigas”.





2. Pressione  **VOZ**.

A notificação de correio de voz exibe um número de retorno de chamada ou um nome de esse número de retorno de chamada corresponder a uma das entradas da agenda.









### Nota

Se mais de um nome corresponder a um número de retorno de chamada, a entrada com o menor número de local da agenda será exibida.







3. Selecione uma mensagem e escolha uma das opções a seguir:
  - Para exibir mais detalhes, se disponíveis, pressione  **visualizar**.
  - As informações detalhadas são automaticamente alternadas na tela, com pausas para que possam ser lidas.
  - Para alterná-lo manualmente, pressione uma tecla de navegação.
  - Para ler a próxima notificação de correio de voz, pressione  **próxima**.

**Para chamar o sistema de correio de voz**

1. Pressione e segure .
2. Pressione  **voz**.
3. Para localizar a notificação de correio de voz desejada, pressione  **próxima**.
4. Pressione  **visualizar**.
5. Pressione .
6. O número de telefone do sistema de correio de voz será exibido, se estiver disponível. Caso contrário, a mensagem “Nenhum número de correio de voz recebido” será exibida. Digite manualmente o número do correio de voz.
7. Se necessário, prefixe (adicione) dígitos antes do número do correio de voz. Por exemplo, se você estiver fora da área do número do correio de voz, prefixe o código de área ou o código do país.
8. Pressione  novamente.
9. Para recuperar mensagens, siga as instruções do sistema de correio de voz.

## Menu Mensagens

### Para apagar notificações de mensagens de voz



1. Pressione e segure .
2. Pressione  **voz**.
3. Para localizar a notificação de correio de voz desejada, pressione  **próxima**.
4. Pressione  **visualizar**.
5. Para apagar a mensagem, pressione  **apagar**.
6. Pressione  **ok**.



### Mensagens de texto

Mensagens de texto podem incluir números de retorno, mensagens, marcas de urgência, marcas de hora e data e nomes (se o número de chamada de retorno corresponder a uma das entradas da agenda). A quantidade de mensagens de texto armazenadas pelo telefone depende da memória disponível. Para obter mais informações sobre como gerenciar a memória do telefone, consulte Armazenando mensagens de texto, página 46.

### Acessando mensagens de texto

#### Para acessar mensagens de texto

1. Pressione e segure .
2. Pressione  **texto**.

As mensagens não lidas mais recentes são exibidas primeiro, seguidas das mensagens lidas mais recentes, se houver. O número de mensagens em “Antigas” corresponde ao número de mensagens já lidas, mas não excluídas.
3. Selecione uma mensagem e escolha uma das opções a seguir:
  - Para exibir mais detalhes, se disponíveis, pressione  **visualizar**.
  - O texto é automaticamente alternado na tela, com pausas para que possa ser lido.
  - Para alterná-lo manualmente, pressione uma tecla de navegação.
  - Para ler a próxima mensagem de texto, pressione  **próxima**.



### Para retornar chamadas em mensagens de texto

1. Pressione e segure .
2. Pressione **texto**.
3. Para localizar a mensagem desejada, pressione **próxima**.
4. Pressione **visualizar**.
5. Pressione .  
O número de retorno de chamada será exibido, se estiver disponível.
6. Se necessário, prefixe (adicione) dígitos antes desse número.  
Por exemplo, se você estiver fora da área do número de telefone, prefixe o código de área ou o código do país.
7. Pressione novamente.

### Para apagar mensagens de texto

1. Pressione e segure .
2. Pressione **texto**. Uma mensagem de texto é exibida.
3. Para exibir mais detalhes, se disponíveis, pressione **visualizar**.  
O texto é automaticamente alternado na tela, com pausas para que possa ser lido.
4. Para alterná-lo manualmente, pressione uma tecla de navegação.
5. Navegue até o final da mensagem e pressione **opções**.
6. Pressione **apagar**.



#### Nota

É possível apagar uma mensagem de texto mesmo que ela esteja bloqueada.

7. Para apagar essa mensagem, pressione **ok**.



#### Dica

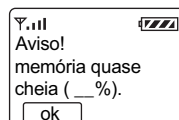
Para apagar todas as mensagens desbloqueadas, consulte Apagando mensagens SMS, página 61.


## Menu Mensagens

### Armazenando mensagens de texto

As mensagens de texto serão salvas até serem apagadas ou até a memória do telefone ficar cheia. Para manter memória suficiente disponível, exclua cada mensagem.

- Se mais de 75% da memória do telefone estiver cheia, uma mensagem exibirá a quantidade de memória usada:



- Para sair dessa tela, pressione  **ok**.

Quando o telefone ficar sem memória, as mensagens desbloqueadas mais antigas serão automaticamente apagadas, conforme necessário para o recebimento de novas mensagens.

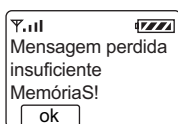


#### Dica

Bloqueie mensagens para impedir que elas sejam excluídas. Entretanto, se todas as mensagens estiverem bloqueadas quando uma nova mensagem for recebida e o telefone estiver sem memória, a nova mensagem será perdida. A rede pode tentar reenviá-la mais tarde.

### Para evitar o esgotamento da memória

- Apague as mensagens bloqueadas ou desbloqueadas que não são mais necessárias. Quando o telefone ficar sem memória e todas as mensagens de texto estiverem bloqueadas, ele deixará de aceitar novas mensagens, e a mensagem a seguir será exibida:



- Para sair dessa tela, pressione **ok**.



#### Nota

A rede pode tentar reenviar as mensagens perdidas mais tarde.

### Bloqueando e desbloqueando mensagens de texto

O recurso de Bloqueio impede que as mensagens sejam automaticamente excluídas se o telefone ficar sem memória. Mensagens de texto podem ser apagadas manualmente mesmo que estejam bloqueadas.

#### Para bloquear ou desbloquear mensagens de texto

1. Pressione e segure .
2. Pressione **texto**.  
A mensagem de texto mais recente é exibida.
3. Para exibir mais detalhes, se disponíveis, pressione **visualizar**.  
O texto é automaticamente alternado na tela, com pausas para que possa ser lido.
4. Para alterná-lo manualmente, pressione uma tecla de navegação.
5. Navegue até o final da mensagem e pressione **opções**.
6. Para para Bloquear ou para Desbloquear.  
O indicador de bloqueio ou o indicador de desbloqueio é exibido à esquerda das opções da SMART KEY.

### ***Menu Mensagens***

## Menu Recursos

---


### 4 Recursos

- 1 Protetor de tecla
- 2 Bloco de notas
- 3 Coordenadas de posição atuais

Esta seção fornece informações sobre como usar os seguintes recursos:

- Protetor de tecla
- Bloco de notas
- Coordenadas de posição atuais

### Protetor de tecla


O protetor de tecla bloqueia as teclas do telefone para evitar o uso acidental. Se você receber uma chamada quando o protetor de tecla estiver ativado, atenda-a pressionando .






#### Nota

Os bipes emitidos pelas teclas são desativados quando o protetor de tecla é definido como “ativado”.

#### Para ativar o protetor de tecla

- Pressione e segure a tecla .

#### Para desativar o protetor de tecla

- Pressione as seguintes teclas, em sequência:   .



#### Nota

Bloqueie o telefone para impedir o uso não autorizado (consulte Bloqueando o telefone, página 58).

## Menu Recursos

### Bloco de notas

Esse recurso fornece um atalho para armazenar informações:  
Digite números no bloco de notas para:








- Adicionar ao histórico de chamadas.
- Salvar na agenda.
- Enviar tons via rede para serviços telefônicos automatizados, como correio de voz ou operações bancárias on-line.



#### Nota

Par adicionar ao histórico de chamadas ou salvar na agenda, é possível estar em uma chamada ou no modo de espera.  
Para enviar tons, é necessário estar em uma chamada.




#### Para acessar o bloco de notas

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Recursos.
3. Pressione  Bloco de notas.
4. Digite números.
5. Pressione  **opções**.
6. Escolha uma das opções a seguir:
  - Adicionar ao histórico; pressione ; o número é adicionado ao histórico de chamadas.
  - Salvar na agenda; pressione  (consulte Salvando entradas, página 28).
  - Enviar tons; pressione ; os tons são imediatamente enviados via rede.

## Coordenadas de posição atuais

Esse recurso permite fazer o download das suas coordenadas atuais de posição no telefone. Essas informações apenas estarão disponíveis enquanto uma chamada estiver em andamento.

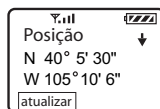
**Para receber coordenadas de posição atuais ao fazer uma chamada.**

1. Pressione  **menu**.
2. Pressione  **Recursos**.
3. Pressione  **Posição**.



### Nota

Antes de pressionar o botão Atualizar, as coordenadas exibidas mostram a última posição conhecida.



4. Pressione  **Atualizar**.

***Menu Recursos***



## ***Menu Informações de chamadas***

---

### **5 Informações de chamadas**

- 1 última chamada
- 2 Chamadas locais
- 3 Chamadas em roaming
- 4 Chamadas recentes
- 5 Chamadas de dados
- 6 Todas as chamadas
- 7 Redefinindo contadores de chamada





Esta seção fornece informações sobre como definir contadores que controlam o número de chamadas e o tempo total de uso do telefone para finalidades de faturamento.

- Última chamada
- Chamadas locais
- Chamadas em roaming
- Chamadas recentes
- Chamadas de dados
- Todas as chamadas
- Redefinindo contadores de chamadas

### **Última chamada**

Última chamada exibe a duração da última chamada em minutos e segundos. Se o Histórico de chamadas estiver vazio, “Nenhum” aparecerá na tela. Não é possível redefinir esse contador.

#### **Para exibir informações sobre a última chamada**





1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Informações de chamadas**.
3. Pressione  **Última chamada**.
4. Pressione  **ok**.

#### **Menu Informações de chamadas**

### **Chamadas locais**

Chamadas locais exibem o número e a duração de todas as chamadas recebidas e feitas na sua área de serviço local, conforme definido pelo provedor de serviços. Para zerar esse contador, consulte Redefinindo contadores de chamadas, página 56.





#### **Para exibir informações sobre chamadas locais**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Informações de chamadas.
3. Pressione  Chamadas locais.
4. Pressione  **ok**.

### **Chamadas em roaming**

Chamadas em roaming exibem o número e a duração das chamadas feitas em roaming, fora da sua área de serviço local. Para zerar esse contador, consulte Redefinindo contadores de chamadas, página 56.





#### **Para exibir informações sobre Chamadas em roaming**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Informações de chamadas.
3. Pressione  Chamadas em roaming.
4. Pressione  **ok**.

### **Chamadas recentes**

Chamadas recentes exibem o número e a duração das chamadas feitas ou recebidas desde a redefinição do contador. Para zerar esse contador, consulte Redefinindo contadores de chamadas, página 56.





#### **Para exibir informações sobre Chamadas recentes**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Informações de chamadas.
3. Pressione  Chamadas recentes.
4. Pressione  **ok**.

## **Chamadas de dados**

Chamadas de dados exibem o número de bytes recebidos ou transmitidos, bem como a duração das chamadas de dados feitas desde a redefinição do contador. Para zerar esse contador, consulte Redefinindo contadores de chamadas, página 56.





### **Para exibir informações sobre Chamadas de dados**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Informações de chamadas.
3. Pressione  Chamadas de dados.
4. Navegue para visualizar o número de bytes recebidos ou transmitidos, bem como a duração de cada chamada.
5. Pressione  **ok**.


## **Todas as chamadas**

Todas as chamadas exibem o número e a duração de todas as chamadas (de voz e de dados) feitas até o momento com o telefone. Não é possível redefinir esse contador.





### **Para exibir informações sobre Todas as chamadas**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Informações de chamadas.
3. Pressione  Todas as chamadas.
4. Pressione  **ok**.

## **Redefinindo contadores de chamadas**


Todos os contadores podem ser zerados, com exceção dos contadores para Última chamada e Todas as chamadas. Se você quiser desfazer a redefinição de um contador, faça isso antes de pressionar  **ok**, o que confirma a redefinição do contador.


### **Para zerar o contador**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Informações de chamadas.
3. Selecione um contador de chamadas.
4. Pressione  **zerar**.
  - Pressione  **ok** para redefinir o contador.



### **Nota**

Depois de pressionar  **ok**, não será possível desfazer a redefinição do contador.

- Pressione  **desfazer** para retornar às informações de contadores de chamadas.

## **Menu Segurança**

---

### **6 Segurança**

- 1 Código de bloqueio
- 2 Bloqueando o telefone
- 3 Restringindo o telefone
- 4 Digitando números prioritários
- 5 Apagando a lista de histórico de chamadas
- 6 Apagando entradas da agenda
- 7 Erasing SMS messages
- 8 Redefinindo preferências

Esta seção fornece informações sobre como usar os seguintes recursos de segurança:

- Código de bloqueio
- Bloqueando o telefone
- Restringindo o telefone
- Digitando os números prioritários
- Apagando a lista de histórico de chamadas
- Apagando entradas da agenda
- Apagando mensagens SMS
- Redefinindo preferências

### **Código de bloqueio**





Ao acessar o menu Segurança pela primeira vez, digite o código de bloqueio fornecido pelo provedor de serviços. Se você esquecer o código de bloqueio, entre em contato com o provedor de serviços.

## Menu Segurança

### Digitando um novo código de bloqueio

Caso seja necessário alterar o código de bloqueio, crie um novo código de 4 dígitos.

#### Para digitar o novo código de bloqueio

1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Segurança
3. Digite o código de bloqueio atual.
4. Pressione  Novo código.
5. Digite o novo código de bloqueio de 4 dígitos.
6. Pressione  salvar.

O telefone exibe a confirmação da nova entrada de código.

### Bloqueando o telefone

O telefone pode ser bloqueado para proibir qualquer chamada feita, com exceção de números prioritários e de emergência.




- Chamadas recebidas não são afetadas.
- Não há atalhos disponíveis para discagem de números prioritários ou de emergência.
- Todas as outras funções são bloqueadas.




#### Dica

Para desbloquear o telefone, digite o código de bloqueio usado para acessar o menu Segurança.

### **Para bloquear o telefone**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Segurança**.
3. Digite o código de bloqueio.
4. Pressione  **Bloquear telefone**.
5. Navegue para selecionar uma destas opções:
  - Nunca – O telefone não pode ser bloqueado.
  - Agora – Bloqueia imediatamente o telefone apenas uma vez.
  - Ao ligar – Bloqueia o telefone sempre que ele é ligado.




### **Para desbloquear o telefone**

1. Pressione  **desbloquear**.
2. Para retornar ao menu principal, digite o código de bloqueio. (Digite o mesmo código de bloqueio usado para acessar o menu Segurança.)  
Se você esquecer o código de bloqueio, entre em contato com o provedor de serviços.

### **Restringindo o telefone**

Restringir o telefone limite chamadas feitas a números prioritários e de emergência, além dos locais de 1 a 9 na agenda. Alterações na agenda não podem ser feitas nesse modo.

### **Para restringir o telefone**






1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Segurança**.
3. Digite o código de bloqueio.
4. Pressione  **Restringir**.
5. Navegue para selecionar uma destas opções:
  - Sim – Fazer chamadas apenas a números prioritários, de emergência e aos locais de 1 a 9 na agenda.  
Não há atalhos para discagem de números prioritários ou de emergência, a menos que eles sejam adicionados à agenda.
  - Não – Fazer chamadas a qualquer número.

## Menu Segurança

### Digitando números prioritários







Números prioritários podem ser chamados quando o telefone está bloqueado ou restrito. Armazene até três números prioritários (com até 32 dígitos cada).

#### Para digitar um número prioritário

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Segurança**.
3. Digite o código de bloqueio.
4. Pressione  N° prioritário.
5. Navegue até N° prioritário 1, N° prioritário 2, N° prioritário 3.
6. Pressione  **editar**.
7. Digite o número do telefone.
8. Pressione  **ok**.

### Apagando a lista de histórico de chamadas







Esse recurso apaga a lista inteira de histórico de chamadas.

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Segurança**.
3. Digite o código de bloqueio.
4. Pressione  **Apagar chamada**.
5. Pressione  **ok**.
  - ☐ Esse recurso apaga a lista inteira de histórico de chamadas.  **ok**.
  - ☐ Para retornar ao menu sem apagar a lista, pressione .









## Apagando entradas da agenda

Esse recurso apaga todas as entradas da agenda.

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Segurança.
3. Digite o código de bloqueio.
4. Pressione  Apagar agenda.
5. Pressione  **ok**.
  - ☐ Para apagar todas as entradas na agenda, pressione  **ok**.
  - ☐ Para retornar ao menu sem apagar a lista, pressione .

## Apagando mensagens SMS

Esse recurso apaga todas as mensagens SMS (short message service), incluindo todas as mensagens de texto bloqueadas ou desbloqueadas e todas as mensagens de notificação de correio de voz. Use-o para evitar o esgotamento da memória (consulte Para evitar o esgotamento da memória, página 47).






1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Segurança.
3. Digite o código de bloqueio.
4. Pressione  Apagar SMS (short message service).
5. Pressione  **ok**.
  - ☐ Para apagar todas as mensagens, pressione  **ok**.
  - ☐ Para retornar ao menu sem apagar mensagens, pressione .

## **Redefinindo preferências**

Esse recurso redefine todas as preferências para as configurações originais (padrões) informadas pelo provedor de serviços. Essas preferências incluem as descritas em Menu Preferências, página 63, com as seguintes exceções:

- O banner *não* é redefinido.
- As Listas preferenciais e proibidas do provedor de serviços *são* excluídas (consulte Seleção do provedor de serviços, página 84).
- O código de bloqueio *não* é redefinido.
- A agenda, o histórico de chamadas ou as mensagens SMS *não* são apagadas.

### **Para redefinir preferências**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Segurança e digite o código de bloqueio.
3. Pressione  Redefinir preferências.
4. Pressione  **ok**.
5. Quando for solicitado para redefinir todas as preferências, pressione  **ok**.

## Menu Preferências

---

### 7 Preferências

- 1 Sons
  - 1 Tipo de toque
  - 2 Volume de toque
  - 3 Volume do fone rece
  - 4 Som das teclas
  - 5 Volume das teclas
  - 6 Duração do som das
  - 7 Desativar o sistema
- 2 Visor
  - 1 Luz de fundo
  - 2 Classificar agenda
  - 3 Banner
  - 4 Hífen automático
  - 5 Exibir hora
  - 6 Fuso horário
  - 7 Idioma
  - 8 Cor do visor
- 3 Alertas
  - 1 Enfraquecimento
  - 2 Minuto
  - 3 Mudança de serviço
  - 4 Nova mensagem
- 4 Chamadas
  - 1 Atendimento automá
  - 2 Rediscagem automá
  - 3 Discagem dinâmica
  - 4 Atendimento com qu
  - 5 Tocar quando encolh

Esta seção fornece informações sobre como configurar as seguintes preferências do telefone:

- Sons
- Visor
- Alertas
- Chamadas

## **Menu Preferências**

### **Sons**








Para configurar suas preferências de som, é possível fazer alterações nas seguintes funções:

- Tipo de toque
- Volume de toque
- Volume do fone receptor
- Som das teclas
- Volume das teclas
- Duração do som das teclas
- Desativar o sistema de som

### **Tipo de toque**









Para chamadas recebidas, o toque pode ser alterado para um dos oito tipos diferentes de campainhas ou melodias.

#### **Para definir o tipo de toque para chamadas recebidas**


1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Preferências**.
3. Pressione  **Sons**.
4. Pressione  **Tipo de toque**.
5. Pressione  ou  para selecionar o tipo de toque ou de modelo na lista.
6. Pressione  **ok**.

## Volume de toque

No modo de espera, para alterar o volume de toque, escolha *uma* destas opções:

- Pressione os botões de volume na lateral do telefone.
- Pressione  **menu**.
  - Pressione  Preferências.
  - Pressione  Sons.
  - Pressione  Volume de toque.
  - Pressione  para aumentar ou  para diminuir o volume.
  - Para desativar o toque, pressione  até a palavra “Silencioso” aparecer.
  - Para lembrá-lo de que o toque está desativado, o ícone “Toque silencioso” (🔇) é exibido.
  - Pressione  **ok**.

### Para silenciar o toque ao receber uma chamada

- Pressione .








## Volume do fone receptor

O volume do fone receptor é ajustável durante uma chamada ou no modo de espera.

### Para ajustar o volume do fone receptor enquanto estiver em uma chamada

- Pressione os botões de volume na lateral do telefone.

### Para ajustar o volume do fone receptor no modo de espera









1. Pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Sons.
4. Pressione  Volume do fone receptor.
5. Pressione  para aumentar ou  para diminuir o volume.
6. Pressione  **ok**.

## Menu Preferências

### Som das teclas

O som emitido ao pressionar as teclas (bipe das teclas) pode ser ajustado como um tom ou um clique.


#### Para ajustar o som das teclas

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Sons.
4. Pressione  Som das teclas.
5. Pressione  ou  para selecionar “tom”. Um tom é emitido.
6. Pressione  ou  novamente para selecionar “clique”. Um clique é emitido.



#### Nota









Durante uma chamada, se você selecionar “clique”, o som das teclas pressionadas para correio de voz será emitido como “tons”, enquanto o som das outras teclas pressionadas será emitido como “cliques”.

7. Pressione  **ok**.

### Volume das teclas

É possível ajustar o volume do som emitido ao pressionar as teclas (bipe das teclas).

#### Para ajustar o volume das teclas

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Sons.
4. Pressione  Volume das teclas.
5. Pressione  para aumentar ou  para diminuir o volume.
6. Para desativar o volume das teclas, pressione  até a palavra “Silencioso” aparecer.
7. Pressione  **ok**.

## Duração do som das teclas

É possível alterar a duração do som emitido ao pressionar as teclas (bipe das teclas). A duração do som padrão é fixa e curta. O som personalizado de uma tecla será emitido enquanto essa tecla ficar pressionada.








Convém usar a configuração de som padrão das teclas, a não ser que um serviço ou um dispositivo, como secretárias eletrônicas, exigirem um som de tecla personalizado.



### Nota


A duração do som das teclas afeta os tons DTMF usados para o envio de tons via rede para serviços telefônicos automatizados, como correio de voz ou operações bancárias on-line. Selecione a duração apropriada das teclas antes de enviar tons (consulte Enviando tons, página 33).

### Para definir a duração do som das teclas








1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Sons.
4. Pressione  Duração das teclas.
5. Pressione  ou  para selecionar “padrão”. Pressione novamente para selecionar “personalizada”.
  - Padrão – A duração do som é fixa e curta.
  - Personalizada – O som de uma tecla será emitido enquanto essa tecla ficar pressionada.
6. Pressione  ok.

## Menu Preferências

### Desativar o sistema de som

Para usar esse recurso, a linha de desativação de som do Globalstar Installation Kit deve estar conectada à linha de desativação do sistema de som. Quando o kit é usado, esse recurso pode ser definido de forma a desativar automaticamente o sistema de som automotivo ao receber chamadas. Pressione  ao fazer chamadas. (Entre em contato com o provedor de serviços ou com um instalador de kits para obter mais informações sobre como implementar esse recurso no seu automóvel.)

#### Para desativar o sistema de som

1. Certifique-se de que a linha de desativação de som do kit esteja conectada à linha de desativação do sistema de som.
2. No modo de espera, pressione  **menu**.
3. Pressione  Preferências.
4. Pressione  Sons.
5. Pressione  Desativar sistema de som.
6. Pressione  ou  para selecionar “sim”. Pressione novamente para selecionar “não”.
7. Pressione  **ok**.

### Visor

Os seguintes recursos do visor podem ser ajustados:






- Luz de fundo
- Classificar agenda
- Banner
- Hífen automático
- Hífen automático
- Exibir hora
- Fuso horário



## Luz de fundo

A luz de fundo da tela e do teclado pode ser ajustada para maximizar a duração da bateria.

### Para definir a luz de fundo

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Visor.
4. Pressione  Luz de fundo.
5. Navegue para selecionar uma destas opções:
  - Sempre desligada – A luz de fundo permanece desligada, o que *aumenta* significativamente a duração da bateria.
  - 7 segundos – Desliga a luz de fundo 7 segundos depois de a última tecla ser pressionada.
  - 15 segundos – Desliga a luz de fundo 15 segundos depois de a última tecla ser pressionada.
  - 30 segundos – Desliga a luz de fundo 30 segundos depois de a última tecla ser pressionada.
  - Sempre ligada – A luz de fundo permanece ligada, o que *diminui* significativamente a duração da bateria.
6. Pressione  **ok**.

### Para ligar a luz de fundo

- Pressione qualquer tecla.



#### Nota








Se esse recurso estiver definido como “Sempre desligada”, pressionar uma tecla *não* ligará a luz de fundo.

## Menu Preferências

### Classificar agenda

Essa opção permite que os usuários selecionem se a agenda é exibida por ordem numérica (local) ou por ordem alfabética (nome).








#### Para definir a ordem de classificação

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Visor.
4. Pressione  Classificar agenda.
5. Pressione  ou  para selecionar “local no”. Pressione novamente para selecionar “alfabético”.
6. Pressione  **ok** para confirmar a alteração de classificação.

### Banner

Quando o telefone for ligado, um banner ou uma saudação pessoal poderá ser exibido. É possível adicionar até 12 caracteres à tela de inicialização, como o nome de uma empresa ou um lembrete pessoal.

#### Para editar o banner

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Visor.
4. Pressione  Banner.
5. Escolha uma das opções a seguir:
  - Pressione  **ok** para retornar ao modo de espera.
  - Pressione  **editar** para alterar o banner. (Consulte Digitando números, página 15.)
6. Pressione  **ok** para confirmar a alteração do banner.

## Hífens automáticos

Esse recurso insere hífen automaticamente ao digitar números de telefone. Como mostra o exemplo a seguir, os hífen são inseridos automaticamente quando números são digitados:








# – ### – ### – #####



### Nota

Para digitar hífen manualmente, consulte Hífens manuais, página 71.

### Para ajustar o hífen automático

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Preferências**.
3. Pressione  **Visor**.
4. Pressione  **Hífen automático**.
5. Pressione  ou  para selecionar “sim”. Pressione novamente para selecionar “não”.
6. Pressione  **ok**.

## Hífens manuais

Hífens podem ser digitados manualmente no modo de espera ou ao editar números de telefone na agenda. Cada hífen é considerado como um caractere.



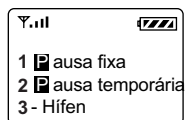
### Nota

Para inserir hífen automaticamente, consulte Hífens automáticos, página 71.

## Menu Preferências

### Para digitar um hífen manualmente


1. Pressione e segure . A seguinte tela é exibida:



2. Para adicionar um hífen, na tela, pressione .










#### Nota

Não é possível inserir um hífen ou uma pasta como o primeiro dígito de um número de telefone. Pressionar e segurar  exibirá a tela de mensagens.

### Exibir hora

O formato de hora pode ser definido por meio da seleção de 12 horas, 24 horas, UTC ou Desativado. O modo UTC (Tempo universal coordenado) é exibido por padrão.

#### Para definir o formato de hora

1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Visor.
4. Pressione  Exibir hora.
5. Pressione  ou  para selecionar uma destas opções:
  - 12 horas – O horário é exibido no formato de 12 horas
  - 24 horas – O horário é exibido no formato de 24 horas
  - Desativado – O horário não é exibido
6. Pressione  ok.

## Fuso horário

Esse recurso permite selecionar a exibição de um fuso horário diferente do UTC (Tempo universal coordenado). O fuso horário permanecerá selecionado até que o usuário o altere. O modo UTC (mais ou menos qualquer hora) será uma opção se o seu fuso horário não estiver disponível.








Os fusos horários disponíveis incluem:

Europeu	GMT	Hora de Greenwich	mesmo que UTC
	BST	Horário de verão britânico	UTC + 1 hora
	IST	Horário de verão irlandês	UTC + 1 hora
	WET	Hora oficial do oeste europeu	mesmo que UTC
	WEST	Horário de verão do oeste europeu	UTC + 1 hora
	CET	Hora oficial da Europa central	UTC + 1 hora
	CEST	Horário de verão da Europa central	UTC + 2 horas
	EET	Hora oficial do leste europeu	UTC + 2 horas
	EEST	Horário de verão do leste europeu	UTC + 3 horas
	MSK	Hora oficial de Moscou	UTC + 3 horas
	MSD	Horário de verão de Moscou	UTC + 4 horas
	MSD	Horário de verão de Moscou, Irkutsk	MSD + 5 horas
	MSK	Moscow, Chita, Yakutsk	MSK + 6 horas
	MSD	Horário de verão de Moscou, Chita Yakutsk	MSK + 6 horas
	MSK	Moscou, Vladivostock, Khabavorsk, Sakhalin	MSK + 7 horas
	MSK	Moscou, Magadan	MSK + 8 horas

**Menu Preferências**

EUA e Canadá	MSD	Horário de verão de Moscou, Magadan	MSD + 8 horas
	MSK	Moscou, Kamchatka, Anadyr	MSK + 9 horas
	MSD	Horário de verão de Moscou, Kamchatka, Anadyr	MSD + 9 horas
	Pequim	Pequim, China	UTC + 8 horas
	AST	Hora oficial do Atlântico	UTC – 4 horas
	ADT	Horário de verão do leste do Canadá	UTC – 3 horas
	EST	Hora oficial do leste dos EUA	UTC – 5 horas
	EDT	Horário de verão do leste dos EUA	UTC – 4 horas
	CST	Hora oficial central	UTC – 6 horas
	CDT	Horário de verão central (EUA)	UTC – 5 horas
	MST	Hora oficial das montanhas	UTC – 7 horas
	MDT	Horário de verão das montanhas	UTC – 6 horas
	PST	Hora oficial do Pacífico	UTC – 8 horas
	PDT	Horário de verão do Pacífico (EUA)	UTC – 7 horas
	HST	Hora oficial do Havaí	UTC – 10 horas
	AKST	Hora oficial do Alasca	UTC – 9 horas
	AKDT	Horário de verão do Alasca	UTC – 8 horas








#### Para selecionar um fuso horário diferente

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Visor.
4. Pressione  Fuso horário.
5. Pressione  para selecionar um fuso horário da lista.  
Pressione  para retroceder pela lista.
6. Pressione  **ok**.

#### Idioma

Existem vários idiomas disponíveis para exibição na tela do telefone: inglês, espanhol, português, francês, russo e chinês.








#### Para definir o idioma

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Visor.
4. Pressione  Idioma.
5. Pressione  ou  para selecionar uma opção na lista de idiomas disponíveis.
6. Pressione  **ok**.

#### Exibir esquema de cores

Existem vários esquemas de cores disponíveis para a tela do telefone.

#### Para definir a cor de exibição

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Visor.
4. Pressione  Cor do visor.
5. Pressione  ou  para selecionar uma opção na lista de esquemas de cores disponíveis.
6. Pressione  **ok**.

## **Alertas**








Para conveniência do usuário, é possível configurar alertas de forma a emitir um tom ao gerar uma mensagem. Os alertas a seguir podem ser definidos para emitir um tom:

- Enfraquecimento
- Minuto
- Mudança de serviço
- Nova mensagem

### **Enfraquecimento**

O alerta de enfraquecimento ocorre quando uma chamada é encerrada pela rede.








#### **Para definir o alerta de enfraquecimento**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Alertas.
4. Pressione  Enfraquecimento.
5. Pressione  ou  para selecionar “ativado”. Pressione novamente para selecionar “desativado”.
6. Pressione  **ok**.

### **Minuto**

O alerta de minuto ocorre dez segundos antes do final de cada minuto.

#### **Para definir o alerta de minuto**








1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Alertas.
4. Pressione  Minuto.
5. Pressione  ou  para selecionar “ativado”. Pressione novamente para selecionar “desativado”.
6. Pressione  **ok**.



## Mudança de serviço

O alerta de mudança de serviço ocorre quando o telefone entra em um serviço ou sai de um serviço. Esse alerta exibe uma mensagem e também pode ser configurado para emitir um tom.









### Para definir o alerta de mudança de serviço

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Alertas.
4. Pressione  Serviço.
5. Pressione  ou  para selecionar “ativado”. Pressione novamente para selecionar “desativado”.
6. Pressione  **ok**.

## Nova mensagem

O alerta de nova mensagem ocorre quando você recebe uma notificação de nova mensagem de texto ou de novo correio de voz.

### Para definir o alerta de nova mensagem

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Alertas.
4. Pressione  Nova mensagem.
5. Pressione  ou  para selecionar uma destas opções:
  - Desativado – O telefone não emite um bipe quando uma nova mensagem é recebida
  - Ativado – O telefone emite um bipe quando uma nova mensagem é recebida
  - Periódico – O telefone emite um bipe periodicamente quando uma nova mensagem é recebida até que você a recupere pressionando 
6. Pressione  **ok**.

## Menu Preferências

### Chamadas








Os recursos a seguir podem ser configurados para simplificar o processo de chamadas:

- Atendimento automático
- Rediscagem automática
- Discagem dinâmica
- Atendimento com qualquer tecla

#### Atendimento automático

Use esse recurso para ajustar o número de toques do telefone antes do atendimento automático de uma chamada. Quando o recurso de atendimento automático é usado, a opção de toque do telefone é automaticamente definida como Padrão.

#### Para definir o atendimento automático

1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Chamadas.
4. Pressione  Atendimento automático.
5. Pressione  ou  para selecionar uma destas opções:
  - Desativado – O telefone não atende automaticamente
  - Após 1 toque – O telefone atende automaticamente após 1 toque
  - Após 2 toques – O telefone atende automaticamente após 2 toques
  - 1 toque apenas em kit automotivo – Quando instalado no kit, o telefone atende automaticamente após 1 toque
  - 2 toques apenas em kit automotivo – Quando instalado no kit, o telefone atende automaticamente após 2 toques
6. Pressione  ok.




#### Nota








Se você selecionar uma opção diferente de “desativado”, a mensagem “-Atendimento automático-” será exibida intermitentemente no modo de espera.

## Rediscagem automática


Use esse recurso para definir o intervalo de tempo no qual o telefone redisca um número automaticamente quando a rede está ocupada ou indisponível, mas não quando o telefone está ocupado.

Enquanto o telefone estiver no modo de espera, ele rediscará automaticamente em intervalos fixos até a conexão da chamada ou até o usuário pressionar . Se o serviço for alterado, a rediscagem automática será interrompida.








### Para definir a rediscagem automática

1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Chamadas.
4. Pressione  Rediscagem automática.
5. Pressione  ou  para selecionar uma destas opções:
  - Desativada – Não rediscar automaticamente
  - A cada 10 segundos – Rediscar automaticamente a cada 10 segundos
  - A cada 30 segundos – Rediscar automaticamente a cada 30 segundos
  - A cada 60 segundos – Rediscar automaticamente a cada 60 segundos
6. Pressione  ok.

## Discagem dinâmica


Use o recurso de discagem dinâmica para chamar qualquer um dos 99 números de local da agenda sem pressionar .

### Para definir a discagem dinâmica

1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Chamadas.
4. Pressione  Discagem dinâmica.
5. Pressione  ou  para selecionar “sim”. Pressione novamente para selecionar “não”.
6. Pressione  ok.  
(Consulte Discagem dinâmica, página 35, para obter mais informações.)


### Menu Preferências

## Atendimento com qualquer tecla








Se você preferir atender uma chamada pressionando qualquer tecla (exceto ) , defina o recurso de atendimento com qualquer tecla como “sim”.



## Nota









Se esse recurso não estiver definido como “sim”, pressione  para atender chamadas.

## Para definir o atendimento com qualquer tecla

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Chamadas.
4. Pressione  Atendimento com qualquer tecla.
5. Pressione  ou  para selecionar “sim”. Pressione novamente para selecionar “não”.
6. Pressione  **ok**.

## Tocar quando encolhida

Use esse recurso para permitir que o telefone toque enquanto a antena estiver encolhida. Para atender uma chamada, é necessário girar e estender a antena.

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Preferências.
3. Pressione  Chamadas.
4. Pressione  **5**  Tocar quando encolhida.
5. Pressione  ou  para selecionar “sim”. Pressione novamente para selecionar “não”.
6. Pressione  **ok**.

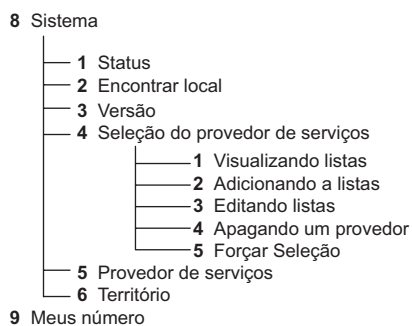


## Nota

O recurso de atendimento automático (página 78) não funciona quando a antena está encolhida.

## Menu Sistema

---



Esta seção fornece informações sobre como usar os seguintes recursos do sistema:

- Status
- Encontrar local
- Versão
- Seleção do provedor de serviços
- Provedor de serviços
- Território
- Meu número






### Status

Esse recurso fornece o status referente ao estado da antena do telefone, do Globalstar Installation Kit, da bateria, da memória, do bloqueio e do auto-teste:

- ☺ Indica uma condição satisfatória ou pronto para uso.
- ☹ Indica uma condição de falha ou não pronto para uso.
- – Indica fora de uso.

## Menu Sistema

### Para acessar informações de status

1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Sistema.
3. Pressione  Status:
  - Antena ativada – Se ☺ aparecer, significa que a antena foi girada corretamente. Se ☹ aparecer, entre em contato com o provedor de serviços.
  - Kit automotivo – Se ☺ aparecer, significa que o kit está operando corretamente. Se ☹ aparecer, reconecte o telefone no suporte ou entre em contato com o técnico responsável pela instalação.
  - Bateria – Se ☺ aparecer, significa que a bateria está instalada corretamente. Se ☹ aparecer, remova e substitua a bateria ou entre em contato com o provedor de serviços.
  - Memória – Se ☺ aparecer, significa que há memória suficiente disponível no telefone. Se ☹ aparecer, exclua notificações de mensagens de texto e de correio de voz.
  - Desbloqueado – Se ☺ aparecer, significa que o provedor de serviços não bloqueou o telefone. Se ☹ aparecer, entre em contato com o provedor de serviços.
  - Auto-teste – Se ☺ aparecer, significa que o telefone fez um auto-teste com êxito. Se ☹ aparecer, entre em contato com o provedor de serviços.
4. Pressione  ou .

## Encontrar local

O recurso Encontrar local localiza rapidamente o provedor de serviços local. Se esse provedor não estiver disponível, o telefone procurará o serviço com base nas suas configurações de preferências (consulte Seleção do provedor de serviços, página 84).





Se o telefone exibir o indicador de roaming enquanto estiver na área local, use o recurso Encontrar local para restabelecer o serviço local.



### Dica

Para eliminar o “roaming” na área local, use o recurso Encontrar local antes de fazer a chamada.






### Para forçar o telefone a encontrar o serviço local

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Sistema**.
3. Pressione  **Encontrar local**.
4. Pressione  **ok**.

## Versão

O recurso Versão exibe o número de versão do software instalado no telefone.

### Para exibir o número de versão do software:




1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Sistema**.
3. Pressione  **Versão**.
4. Navegue para ler as informações (consulte Navegando e usando menus, página 24.)
5. Pressione  ou .

## **Seleção do provedor de serviços**

O recurso Provedor de serviços acessa três listas de provedores de serviços: Conhecidos, Preferenciais e Proibidos. Esse recurso permite selecionar e forçar o registro em um provedor de serviços.

### **Registro do telefone**

Registro significa que o telefone está procurando serviço e que obterá esse serviço após a aprovação da rede.

- Se o alerta de mudança de serviço estiver definido como “ativado”, ele emitirá um tom e exibirá um menu quando o telefone entrar em um serviço ou sair de um serviço. (Consulte Mudança de serviço, página 77.)
- Após o registro do telefone, pressione a seguinte sequência de teclas para informações do provedor de serviços e o número de telefone atual:
  - ❑  **Menu.**
  - ❑  **Sistema.**
  - ❑  **Provedor de serviços.**

As alterações feitas nas listas Preferenciais e Proibidos apenas serão efetivadas quando o telefone estiver novamente registrado na rede. Para registrar o telefone, escolha um destes métodos:

- Desligue e ligue o telefone.
- Localize o provedor de serviços local (consulte Encontrar local, página 83).
- Force a seleção do provedor de serviços (consulte Forçar seleção do provedor de serviços, página 88).

Se você adicionar o provedor de serviços atualmente registrado na Lista Proibidos, o telefone repetirá o registro automaticamente.



## Listas de provedores de serviços

- Lista Conhecidos – Exibe todos os provedores de serviços conhecidos que podem ser adicionados às Listas Preferenciais e Proibidos. Essa lista é criada e atualizada pelo provedor de serviços.
  - Novos provedores de serviços são automaticamente adicionados à medida que se tornam disponíveis.
  - Os provedores de serviços colocados na Lista Preferenciais ficam destacados.
  - Os provedores de serviços colocados na Lista Proibidos ficam marcados com traços.
  - Os provedores de serviços nas Listas Preferenciais e Proibidos ficam destacados e marcados com traços.
- Lista Preferenciais – Exibe a ordem de prioridade preferencial para provedores de serviços.
  - A tela destaca em primeiro lugar o provedor de serviços local.
  - A ordem de prioridade é mostrada pelo número à esquerda do nome do provedor de serviços.
- Lista Proibidos – Exibe os provedores de serviços (em ordem alfabética) que você optou por *não* usar.









### Nota



Não é possível adicionar ou excluir o provedor de serviços local de qualquer uma dessas listas.

## Visualizando listas

### Para visualizar as Listas Conhecidos, Preferenciais ou Proibidos









1. No modo de espera, pressione  menu.
2. Pressione  Sistema.
3. Pressione  Seleção de SP (provedor de serviços).
4. Para selecionar uma lista para visualização:
  - Pressione  Lista Conhecidos.
  - Pressione  Lista Preferenciais.
  - Pressione  Lista Proibidos.

### Menu Sistema

5. Pressione  **visualizar** para exibir o MCC (código do país móvel) e o MNC (código de rede móvel) do provedor de serviços.
  - Se o provedor de serviços estiver na Lista Preferenciais, o número de local preferencial será exibido (Local preferencial).
  - Se o provedor de serviços estiver na Lista Proibidos, a indicação “sim” será exibida (Proibido).
  - Se o provedor de serviços estiver nas Listas Preferenciais e Proibidos, o número de local preferencial será exibido junto com a indicação “sim”.
6. Pressione  **ok**.





### Adicionando a listas







#### Para adicionar às Listas Preferenciais ou Proibidos

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Sistema**.
3. Pressione  **Seleção de SP (provedor de serviços)**.
4. Pressione  **Lista Conhecidos**.
5. Navegue para selecionar um provedor de serviços (consulte Navegando e usando menus, página 24).
6. Pressione  **editar**.
7. Pressione  **Preferenciais** ou  **Proibidos**.
8. Pressione  **ok**.
9. Registre novamente o telefone (consulte Registro do telefone, página 84).







### Editando listas

#### Para editar (reordenar ou excluir) na Lista Preferenciais

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Sistema**.
3. Pressione  **Seleção de SP (provedor de serviços)**.
4. Pressione  **Lista Preferenciais**.

5. Navegue para selecionar um provedor de serviços.
6. Pressione  **editar**.
7. Escolha *uma* das opções a seguir:
  - Reordenar
    - ☐ Pressione  Reordenar.
    - ☐ Navegue para mover o provedor de serviços selecionado para uma nova posição na Lista Preferenciais.
    - ☐ Pressione  **ok**.
  - Excluir
    - ☐ Pressione  Excluir.
    - ☐ Pressione  **ok** para excluir o provedor de serviços selecionado da lista.
8. Pressione  **ok**.
9. Registre novamente o telefone (consulte Registro do telefone, página 84).

### **Apagando um provedor da lista Proibidos**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  Sistema.
3. Pressione  Seleção de SP (provedor de serviços).
4. Pressione  Lista Proibidos.
5. Navegue para selecionar um provedor de serviços.
6. Pressione  **apagar**.
7. Pressione  **ok**.
8. Registre novamente o telefone (consulte Registro do telefone, página 84).






## **Menu Sistema**

### **Forçar seleção do provedor de serviços**

Esse recurso força o telefone a se registrar em um provedor de serviços na seguinte ordem de prioridade:






1. O telefone tenta registrar-se no provedor de serviços local.
2. O telefone tenta registrar-se nos provedores da Lista Preferenciais.
3. O telefone tenta registrar-se nos provedores da Lista Conhecidos.

### **Para forçar a seleção do provedor de serviços**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Sistema**.
3. Pressione  **Seleção de SP (provedor de serviços)**.
4. Pressione  **Forçar SPS (seleção do provedor de serviços)**.
5. Pressione  **ok**.

### **Provedor de serviços**






#### **Para exibir o nome do provedor de serviços atual.**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Sistema**.
3. Pressione  **Provedor de serviços**.
4. Pressione  ou .

## **Território**

Esse recurso exibe o MCC (código de país móvel) e o MNC (código de rede móvel) do provedor de serviços da Globalstar atual.



### **Para exibir informações sobre território**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Sistema**.
3. Pressione  **Território**.
4. Pressione  ou .

## **Meu número**

Esse recurso exibe o número de telefone e o nome do provedor de serviços.

### **Para exibir o número do telefone**

1. No modo de espera, pressione  **menu**.
2. Pressione  **Meu número**.

### ***Menu Sistema***

## ***Manutenção e cuidados com a bateria***

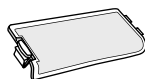
---

Esta seção contém informações sobre manutenção e cuidados com as baterias do telefone.

- Carregamento e cuidados com a bateria
- Carregadores de bateria
- Bateria fraca
- Remoção da bateria
- Substituição da bateria

### **Bateria**

Uma bateria recarregável está localizada na parte traseira do telefone:



O desempenho a seguir é normal para a bateria:

Modo de serviço	Tempo de conversação	Tempo de espera
Satélite Globalstar	4 horas	36 horas

## **Carregamento e cuidados com a bateria**

O indicador de nível de carga da bateria aparece no canto superior direito da tela e varia entre quatro barras verticais (carga total) a uma barra (carga mínima). Se o indicador não tiver barras, significa que a bateria não está carregada.



Carregue completamente a bateria logo após a aquisição do telefone, para maximizar os tempos de conversação e de espera. A bateria não precisa estar completamente esgotada para ser recarregada. (Consulte Bateria fraca, página 94, para obter mais informações.)

Siga estas orientações para baterias:

- Apenas use baterias e carregados da QUALCOMM fornecidos para este telefone. Apenas as baterias da QUALCOMM foram projetadas para evitar sobrecarga. Não use nenhum outro tipo de bateria ou carregador.
- Para maximizar a durabilidade da bateria, defina a opção de luz de fundo como “desativada” (consulte Luz de fundo, página 69).
- Para impedir danos, não carregue a bateria em temperaturas inferiores a +32 °F (0 °C) ou superiores a +104 °F (+40 °C).
- Não use a bateria em temperaturas inferiores a -4 °F (-20 °C) ou superiores a +140 °F (+60 °C).
- Não use o carregador da bateria sob a luz direta do sol ou em locais com excesso de umidade, como banheiros.
- Mantenha limpos os contatos metálicos na extremidade superior da bateria.
- Nunca descarte a bateria em um compactador de lixo ou em um incinerador.
- Não tente desmontar a bateria ou causar curto circuito em seu sistema.
- Recarregue a bateria se o telefone tiver permanecido fora de uso por vários meses.
- Não guarde baterias em locais com temperaturas inferiores a -22 °F (-30 °C) ou superiores a +140 °F (+60 °C).



## Carregadores de bateria

Existem três (3) opções de carregador de bateria (consulte Acessórios, página 105):



- Carregador de parede AC
- Carregador universal para viagem
- Adaptador/carregador elétrico para automóvel



### Nota

Para evitar danos ao telefone ao usar o carregador de parede AC, conecte primeiro o carregador à fonte de alimentação e, em seguida, ao telefone.

## Sobre o carregamento da bateria

- A bateria é recarregada enquanto o telefone está em uso.
- Para carregar com mais rapidez, desligue o telefone.
- A bateria não precisa estar completamente esgotada para ser recarregada.
- Depois de conectar o telefone a um dos carregadores, verifique o status de carga:
  - Se a bateria estiver carregando, as barras no indicador de bateria  piscarão em sequência.
  - Se o telefone estiver desligado, uma mensagem será exibida e as barras no indicador de bateria  piscarão em sequência. Quando o carregamento estiver concluído, uma mensagem será exibida na tela.
- O carregador universal para viagem permite:
  - Carregar a bateria enquanto ela estiver conectada ao telefone.
  - Carregar a bateria durante o uso ou quando o telefone estiver desligado.
  - Carregar outra bateria ao mesmo tempo.

## **Bateria fraca**

O telefone emitirá um alerta quando a bateria estiver fraca.

- O indicador de bateria começa a piscar.
- O telefone emite um bipe três vezes (se você estiver em uma chamada, o telefone continuará a emitir bipes a cada minuto).
- A mensagem “Bateria fraca” Recarregue a bateria em breve” é exibida na tela.
- Se o nível de bateria ficar baixo demais, o telefone será desligado e todas as chamadas em andamento serão perdidas.
  - Antes de ser desligado, o telefone emite um alerta com cinco bipes.
  - A mensagem “Bateria fraca, desligando telefone” aparece na tela.



### **Dica**

Para desligar o alerta de bateria, defina o volume de toque como zero (0).

## **Remoção da bateria**

Para remover a bateria, conclua as etapas a seguir.

1. Desligue o telefone para evitar a perda de dados.
2. Pressione e segure a trava de liberação da bateria na direção da seta para soltá-la do telefone.
3. Lift the battery cover by the release latch.



4. Remova a bateria conforme descrito em Substituição da bateria, página 95.

## **Substituição da bateria**

Para substituir a bateria, conclua as etapas a seguir.

1. Se uma bateria já estiver instalada, desligue o telefone para evitar perda de dados e, em seguida, remova a bateria (consulte Remoção da bateria, página 94).
2. Na nova bateria de substituição, localize as três abas apresentadas a seguir.



3. Alinhe as abas aos slots na cavidade da bateria do telefone.



4. Insira a bateria no local correto.



***Manutenção e cuidados com a bateria***

5. Alinhe as abas da tampa da bateria aos slots na cavidade da bateria.



6. Pressione a tampa da bateria para baixo para encaixá-la firmemente no local correto.



Descarte a bateria com segurança, conforme descrito em Cuidados com a bateria, página 103.

## ***Informações sobre segurança***

---

Esta seção contém as seguintes informações sobre segurança para celulares:

- Aviso da FCC/IC
- Exposição a sinais de radiofrequência
- Operação com o telefone junto ao corpo
- Cuidados com a antena
- Operação do telefone
- Direção
- Dispositivos eletrônicos
- Aeronaves
- Áreas de detonação
- Atmosfera potencialmente explosiva
- Para automóveis equipados com air bags
- Cuidados com a bateria
- Outras questões de segurança

### **Aviso da FCC/IC**

Este dispositivo está em conformidade com a seção 15 das regras da Federal Communications Commissions (FCC). A operação está sujeita às seguintes condições: (1) Este dispositivo não pode causar interferência prejudicial e (2) este dispositivo deve aceitar interferência recebida, incluindo interferência que possa causar operação não desejada.

Para permanecer em conformidade com os requisitos de exposição à radiação FCC, o uso deste dispositivo para configurações operacionais junto ao corpo está limitado aos acessórios testados e aprovados pela QUALCOMM e pela Globalstar. Outros acessórios usados com esse dispositivo para operações junto ao corpo não devem conter componentes metálicos e devem proporcionar uma distância de afastamento de pelo menos 15 mm entre a antena e o corpo do usuário. Outros acessórios ainda não testados quanto à SAR (Taxa de absorção específica) junto ao corpo podem não estar em conformidade com os limites de exposição à radiação da FCC, devendo ser evitados.

## **Exposição a sinais de radiofrequência**

Seu celular é um transmissor e receptor de rádio de baixa frequência, que, quando ligado, recebe e também envia sinais de radiofrequência (RF).

Em agosto de 1996, a FCC adotou as diretrizes de exposição à RF com níveis de segurança para celulares. Essas diretrizes estão em conformidade com os padrões de segurança anteriormente definidos por órgãos normativos norte-americanos e internacionais:

- ANSI/IEEE C95.1 (1999)<sup>1</sup>
- Relatório 86 do NCRP (1986)<sup>2</sup>
- ICNIRP (1998)<sup>3</sup>
- IRPA (1991) Guidelines on Protection Against Non-ionizing Radiation<sup>4</sup>

Esses padrões têm como base avaliações abrangentes e periódicas de documentos científicos relevantes. Por exemplo, mais de 120 cientistas, engenheiros e médicos de universidades, órgãos de saúde do governo e do setor revisaram o corpo de pesquisa disponível para desenvolver o Padrão ANSI (C95.1).

O limite de SAR para os Estados Unidos e o Canadá está definido pela FCC em 1,6 mW/g: média obtida com base em um limite de volume de 1 grama. O padrão incorpora uma margem substancial de segurança para proporcionar proteção adicional ao público e de forma a considerar qualquer tipo de variação em termos de medidas. Os testes para a SAR são realizados com o uso de posições operacionais padrão especificadas pela FCC, com o telefone em transmissão no nível mais alto de potência certificado em todas as bandas de frequência. Enquanto estiver em operação, o telefone pode estar bem abaixo do nível máximo. Para que um modelo de telefone esteja disponível para venda ao público, ele deve ser testado e certificado pela FCC, comprovando que não excede o limite estabelecido pelo requisito

---

1.American National Standards Institute

2.National Council on Radiation Protection and Measurements

3.International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection

4.Internal Radiation Protection Association

### **Informações sobre segurança**

adotado pelo governo quanto à exposição segura. Os testes são realizados em posições e locais estabelecidos pela FCC para cada modelo. O valor de SAR mais alto para este modelo de telefone, quando usado junto ao ouvido, é de 0,020 mW/g e, quando junto ao corpo, é de 0,564 mW/g em uma distância de afastamento de 15 mm. (As medidas junto ao corpo diferem entre cada modelo de telefone, dependendo dos acessórios disponíveis e dos requisitos da FCC.) Embora possa haver diferenças entre os níveis de SAR de vários telefones e em diversas posições, todos eles atendem à exigência governamental para exposição segura. A FCC concedeu uma Autorização de equipamento para este modelo de telefone com todos os níveis de SAR avaliados e comprovados em conformidade com as orientações de emissão de RF da FCC. As informações de SAR sobre este modelo de telefone estão arquivadas na FCC e podem ser encontradas na seção “Display Grant”: [fcc.gov/oet/fccid](http://fcc.gov/oet/fccid) depois de pesquisar com o ID da FCC J9CGSK2UT. Informações adicionais sobre a SAR podem ser encontradas no site da CTIA (Cellular Telecommunications and Internet Association), [wow-com.com](http://www.wow-com.com).

Também foram realizados testes conforme necessário pela UE para cada modelo. O valor mais alto de SAR para este modelo de telefone, quando usado junto ao ouvido, é de 0,013 mW/g e, quando usado junto ao corpo, é de 0,345 mW/g em uma distância de afastamento de 15 mm. O limite de SAR para a UE está definido em 2,0 mW/g: média obtida com base em um limite de volume de 10 gramas.

### **Cuidados com a antena**

Use apenas a antena fornecida ou uma antena substituta aprovada. Antenas, modificações ou conexões não autorizadas podem danificar o telefone e violar as regulamentações da FCC.

## **Operação do telefone**

Segure o telefone como qualquer outro tipo de telefone, com a antena apontada para cima e sobre o ombro.



### **Dica**

Para otimizar ao máximo a operação do telefone:

- ❑ Gire e estenda totalmente a antena.
- ❑ Não toque desnecessariamente na antena quando o telefone estiver em uso. O contato com a antena afeta a qualidade das chamadas e pode fazer com que o telefone opere a um nível de potência mais alto que o normalmente necessário.

## **Direção**

Nas áreas em que você costuma dirigir, sempre obedeça às leis e às regulamentações locais quanto ao uso de celulares.

Ao usar o telefone enquanto dirige:

- Concentre-se totalmente no ato de dirigir, pois a segurança ao volante é a sua principal responsabilidade.
- Use o componente viva-voz do Globalstar Installation, se disponível.
- Pare em um acostamento antes de fazer ou atender uma chamada quando necessário devido às condições de tráfego.

## **Dispositivos eletrônicos**

A maioria dos equipamentos eletrônicos modernos possui blindagem contra sinais de RF. Entretanto, alguns desses equipamentos podem não ter essa blindagem de proteção contra os sinais de RF emitidos pelo seu celular.



### **Marca-passos**

A Associação de Fabricantes do Setor de Saúde dos EUA recomenda uma distância mínima de 15 cm entre um celular e um marca-passos, para evitar possíveis interferências com o marca-passos. Essas recomendações estão em conformidade com pesquisas independentes e com as recomendações do instituto de pesquisa Wireless Technology Research.

Ao usar um marca-passos:

- Sempre mantenha o telefone a uma distância superior a 15 cm do marca-passos quando o telefone estiver ligado;
- Não coloque o telefone no bolso da camisa.
- Use o telefone no ouvido oposto ao lado do marca-passos, para minimizar a possibilidade de interferência.
- Devem desligar o telefone imediatamente se suspeitarem da existência de qualquer tipo de interferência.

### **Aparelhos auditivos**

Alguns celulares digitais podem interferir em certos tipos de aparelhos auditivos. Nesse caso, convém entrar em contato com o provedor de serviços.

### **Outros dispositivos médicos**

Se você usa qualquer outro tipo de dispositivo médico pessoal, entre em contato com o fabricante desse dispositivo para verificar se ele possui a blindagem adequada contra a emissão de energia de RF externa. Seu médico pode ajudá-lo a obter essas informações.

Desligue o telefone em instalações médicas e hospitalares sempre que os avisos nessas áreas assim o determinarem. Hospitais ou outras instalações médicas podem usar equipamentos sensíveis à energia de RF externa.

#### ***Informações sobre segurança***

### **Veículos e embarcações**

Sinais de RF podem afetar sistemas eletrônicos incorretamente instalados ou inadequadamente blindados em veículos motorizados. Consulte o fabricante ou o revendedor do veículo para obter as informações pertinentes. Além disso, consulte o fabricante de qualquer equipamento que tenha sido adicionado ao seu veículo ou à sua embarcação.

### **Instalações sinalizadas**

Desligue o telefone em instalações sempre que os avisos nessas áreas assim o determinarem.

### **Aeronaves**

As regulamentações da FCC proíbem o uso do telefone durante vôos. Desligue o telefone antes de embarcar em uma aeronave.

### **Áreas de detonação**

Para evitar interferências em operações de detonação, desligue o telefone ao entrar em um local com indicações de “área de detonação” ou com avisos do tipo: “Desligar rádio de duas vias”. Obedeça a todos os avisos e instruções.

### **Atmosferas potencialmente explosivas**

Desligue o telefone ao entrar em uma área com atmosfera potencialmente explosiva e obedeça a todos os avisos e instruções. As faíscas nessas áreas podem causar explosões ou incêndios, resultando em ferimentos ou até mesmo em morte.

Na maioria das vezes, as áreas com atmosferas potencialmente explosivas são bem sinalizadas. Alguns exemplos incluem áreas de reabastecimento (como postos de gasolina), áreas de transferência ou armazenamento de combustíveis ou produtos químicos, veículos movidos a gás liquefeito de petróleo (como propano ou butano); áreas em que o ar contenha substâncias químicas ou partículas, como grãos, poeira ou pó metálico, bem como qualquer outra área onde se costuma solicitar que o motor do automóvel seja desligado.

## **Para automóveis equipados com air bags**

Air bags costumam inflar com muita força. Não coloque objetos, incluindo equipamentos celulares instalados ou portáteis, na área sobre o air bag ou no espaço que ele ocupará se for acionado. Se os equipamentos sem fio no interior do automóvel estiverem mal instalados e o air bag for acionado, poderão ocorrer graves lesões.

## **Cuidados com a bateria**

A bateria do telefone armazena uma grande quantidade de energia quando está completamente carregada. Se a bateria for perfurada, pressionada, gravemente superaquecida ou carregada em um carregador não fabricado pela QUALCOMM, essa energia poderá ser liberada repentinamente, resultando em possíveis ferimentos.

- Não superaqueça a bateria deixando-a sobre um aquecedor ou exposta à luz solar.
- Não descarte a bateria em um compactador de lixo ou em um incinerador.
- Use apenas os acessórios de carregamento fabricados pela QUALCOMM e pare de usar a bateria caso ela seja danificada.

## **Outras questões de segurança**

Para evitar que o telefone seja confundido com uma arma de fogo, ele inclui uma marca laranja bem distinta e característica na ponta da antena.

- Essa marca laranja é uma convenção usada por fabricantes de vários dispositivos, sendo reconhecida por vigias e/ou guarda-costas no país de fabricação e em outros países.
- Não retire nem cubra essa faixa e evite usar ou segurar o telefone de modo ameaçador ou como se estivesse insinuando que ele fosse uma arma de fogo.

***Informações sobre segurança***

## Acessórios

---

Os acessórios opcionais descritos nesta seção estão disponíveis com o provedor de serviços.



### Cuidado

**Permita que apenas profissionais autorizados realizem serviços nos acessórios do telefone. Qualquer tipo de serviço não autorizado pode invalidar a garantia.**

## Bateria

Uma bateria adicional permite ter uma bateria carregada disponível em todas as circunstâncias.

## Carregador de parede AC

As versões dos carregadores de parede AC fabricadas para a América do Norte, a Europa, a China, a Austrália e a Argentina fornecem energia ao telefone e carregam a bateria rapidamente quando ela está conectada ao telefone. Os carregadores operam em 110V e 220V.

## Carregador universal para viagem

O carregador universal para viagem permite carregar uma bateria conectada ao telefone. Ao mesmo tempo, é possível carregar uma bateria desconectada do telefone e instalada no carregador universal para viagem. O telefone acompanha um plugue que corresponde ao país de destino.

## **Acessórios**

### **Adaptador/carregador elétrico para automóvel**

O adaptador/carregador elétrico para automóvel é compatível com automóveis fabricados nos EUA e na Europa. Para automóveis europeus, insira o adaptador no bocal.

Conecte o adaptador no carregador do veículo para fornecer energia ao telefone (com ou sem a bateria conectada). Também é possível carregar a bateria rapidamente ao mesmo tempo.

### **Cabos de dados**

O cabo de dados da Globalstar é necessário para conectar o computador (Windows CE ou outro organizador portátil) ao telefone. Dependendo do computador ou do outro dispositivo, talvez sejam necessários cabos adicionais ou um adaptador.

Com o cabo de dados Globalstar instalado, o computador (ou o organizador portátil) pode ser usado para enviar e receber e-mail, usar o recurso Telnet ou FTP ou navegar pela Internet.

### **Operação com viva-voz**

O Globalstar Installation Kit inclui um componente viva-voz que se adapta ao telefone para operação viva-voz no automóvel. Para obter mais informações, consulte a documentação do GIK-1700 Globalstar Installation Kit.



#### **Cuidado**


**Permita que apenas profissionais autorizados instalem ou realizem serviços no kit. Defeitos de instalação ou reparado podem ser perigosos, além de anularem a garantia.**

## ***Solução de problemas***

---

Esta seção fornece informações para ajudar a solucionar problemas com o telefone:

Se esses problemas persistirem mesmo depois de seguir todas essas dicas, entre em contato com o provedor de serviços.

<b>Problema</b>	<b>Solução</b>
Ligando o telefone	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Segure  por mais de um segundo.</li><li>■ Verifique a instalação da bateria.</li><li>■ Recarregue ou substitua a bateria.</li></ul>
Carregando a bateria	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Instale apenas baterias da QUALCOMM.</li><li>■ Verifique se os contatos da bateria estão limpos e secos.</li><li>■ Verifique a conexão com o carregador.</li><li>■ Se a bateria não for carregada imediatamente, remova o plugue do carregador do telefone, aguarde dez segundos e reinsira o plugue.</li><li>■ Verifique a temperatura da bateria. Se ela estiver muito quente, deixe-a esfriar antes de recarregá-la.</li><li>■ Substitua a bateria se ela for muito antiga.</li></ul>

### ***Solução de problemas***

<b>Problema</b>	<b>Solução</b>
Rápido esgotamento da bateria.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Verifique se a antena está apontando diretamente para cima e se você se encontra a céu aberto para preservar a durabilidade da bateria.</li><li>■ Defina a opção de luz de fundo como “desligada” (consulte Luz de fundo, página 69).</li><li>■ Substitua a bateria se ela for muito antiga.</li><li>■ Verifique a temperatura da bateria. No caso de temperaturas muito quentes ou muito frias, a durabilidade da bateria será menor.</li><li>■ Desative o recurso Tocar quando encolhida.</li></ul>
Fazendo chamadas	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Gire e estenda totalmente a antena.</li><li>■ Certifique-se de que a antena esteja em um local a céu aberto.</li><li>■ Verifique o indicador de intensidade do sinal.</li><li>■ Se a mensagem de chamada restrita aparecer, verifique a configuração de Restrição do telefone no menu Segurança (consulte Restringindo o telefone, página 59).</li><li>■ Remova todos os provedores de serviço da Lista Proibidos (consulte Apagando um provedor da lista Proibidos, página 87).</li></ul>



**Solução de problemas**

<b>Problema</b>	<b>Solução</b>
Recebendo chamadas	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Verifique se o telefone está ligado.</li><li>■ Verifique se o toque é suficientemente alto.</li><li>■ Gire e estenda totalmente a antena.</li><li>■ Certifique-se de que a antena esteja em um local a céu aberto.</li><li>■ Verifique o indicador de intensidade do sinal.</li><li>■ Remova todos os provedores de serviço da Lista Proibidos (consulte Apagando um provedor da lista Proibidos, página 87).</li></ul>
Perdendo chamadas	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Certifique-se de que a antena esteja apontando diretamente para cima quando posicionada próxima à cabeça e ao usar o teclado ou visualizar a tela.</li><li>■ Certifique-se de que a antena esteja em um local a céu aberto.</li><li>■ Gire e estenda totalmente a antena.</li><li>■ Verifique o indicador de intensidade do sinal.</li></ul>
Memorizando o código de bloqueio	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Entre em contato com o provedor de serviços para conhecer o código de bloqueio do menu Segurança ou do recurso de bloqueio do telefone.</li></ul>

***Solução de problemas***

## ***Índice remissivo***

---

### **A**

- acessórios 105
- adaptador elétrico para automóvel 106
- agenda
  - apagando entradas 31
  - apagando toda as entradas 61
  - editando entradas 30
  - entradas não-secretas 32
  - entradas secretas 32
  - localizando entradas 29
  - salvando entradas 28
  - visualizando números 33
- alerta de enfraquecimento 76
- alerta de minuto 76
- alerta de nova mensagem 77
- alerta de serviço 77
- alertas 76
  - enfraquecimento 76
  - minuto 76
  - mudança de serviço 77
  - nova mensagem 77
- antena 2, 3
  - segurança 99
- apagando
  - entradas da agenda 31
  - lista de histórico de chamadas 60
  - todas as entradas da agenda 61
  - todas as mensagens SMS 61
- aparelhos auditivos 101
- atendendo chamadas 6
- atendimento automático 78
- atendimento com qualquer tecla 80

### **B**

- banner 70
- bateria
  - aumentar a duração 69
  - carregadores 93
  - carregando 92
  - desativando o alerta de bateria
  - fraca 94
  - desempenho típico 91
  - diminuir a duração 69
  - indicador de carga 10, 92
  - orientações 92
  - pouca carga 94
  - remoção 94
  - substituição 95
- bipe das teclas
  - duração 67
  - som 66
  - volume 66
- bloco de notas 50
- bloqueando mensagens 47
- bloqueando o telefone 58, 59
- bloqueio do telefone 58, 59
- botões de volume 8

### **C**

- Cabo de dados para PC 106
- cabo de dados, PC 106
- carregador
  - parede 105
  - universal para viagem 105
- carregador de parede 105

## ***Índice remissivo***

Carregador de parede AC 105  
carregador para automóvel 106  
carregador universal para viagem 105  
carregando a bateria 92, 93  
chamada tridirecional 19  
chamadas  
    emergência 17  
    fazendo chamadas 4  
    preparando-se para 2  
    rediscando 17  
chamadas de dados 55  
chamadas de emergência 17  
chamadas em roaming 54  
chamadas locais 54  
chamadas recentes 54  
código de bloqueio, sobre 57  
contador  
    desfazer redefinição 56  
    redefinindo 56  
coordenadas de posição atuais 51  
correio de voz 43

## **D**

desativação do sistema de som 68  
desativar o sistema de som 68  
desativar o som do telefone 18  
desbloqueando mensagens 47  
desbloqueando o telefone 59  
desfazer contador 56  
digitando  
    espaços 27  
    hífens 71, 72  
    letras 26  
    números 15, 16  
    números prioritários 60  
    pausas 27, 28  
    pontuação 27

discagem com a tecla de adição 18  
discagem dinâmica  
    definindo 79  
    usando 35  
discagem internacional 18  
discagem rápida 35  
dispositivos eletrônicos 100  
dispositivos médicos 101

## **E**

editando  
    banner 70  
    entradas da agenda 30  
    letras 26  
    números 16  
encerrando chamadas 6  
entradas secretas 32  
enviando tons 33  
    agenda 34  
    bloco de notas 50  
    histórico de chamadas 40  
    manualmente 34  
espera de chamada 19  
esquema de cores 75  
    definindo 75  
excluindo  
    letras 26  
    números 17  
exibindo o número do telefone 6  
exibir hora 72

## **F**

forçar seleção do provedor de  
serviços 88  
fuso horário  
    selecionando 75  
    UTC 73

## *Índice remissivo*

### **H**

- hífen
  - digitando automaticamente 71
  - digitando manualmente 71, 72
- hífen automáticos 71
  - pausas 27
- histórico de chamadas
  - acessando 38
  - apagando 60
  - chamar um número 40
  - data/hora 39
  - duração 39
  - prefixar números 40
  - salvar número 40
  - tipos de chamadas 37
  - visualizando detalhes 39
  - visualizar número 40
- hora, exibindo 72

### **I**

- ID do chamador 19
- idioma 75
  - definindo 75
- indicador
  - carga da bateria 10
  - chamada em andamento 10
  - criptografia ativada 11
  - intensidade do sinal 10
  - local 10
  - luminoso 8
  - mensagem bloqueada 11
  - mensagem de texto 10
  - mensagem de voz 10
  - mensagem desbloqueada 11
  - roaming 10
  - seleção de menu 11
  - sem serviço 10

- setas de navegação 11
- toque silencioso 10
- volume de toque 10
- indicador de ausência de serviço 10
- indicador de chamada em andamento 10
- indicador de criptografia ativada 11
- indicador de intensidade do sinal 10
- indicador de mensagem bloqueada 11
- indicador de mensagem de texto 10
- indicador de mensagem de voz 10
- indicador de mensagem desbloqueada 11
- indicador de roaming 10
- indicador de seleção de menu 11
- indicador local 10
- Installation Kit 106

### **L**

- ligando e desligando o telefone 13
- lista conhecidos 85
- lista preferenciais 85
  - adicionando 86
  - editando 86
  - excluindo 86
  - reordenando 86
  - visualizando 85
- lista proibidos 85
  - adicionando 86
  - apagando 87
  - visualizando 85
- listas
  - conhecidos 85
  - preferenciais 85
  - proibidos 85
- localizando entradas da agenda 29
- luz de fundo, configurações 69

## *Índice remissivo*

### **M**

- marca-passos 101
- memória 46, 47
  - mensagem de texto 46
- mensagens 41
  - alertas 41
  - apagando texto 45
  - armazenando 46
  - bloqueando 47
  - chamando o sistema de correio de voz 43
  - desbloqueando 47
  - lendo 41
  - notificações de correio de voz 42
  - números de retorno de chamada 45
  - texto 44
- mensagens de voz 42
- mensagens SMS
  - apagando entradas 61
  - sobre 41
- menu
  - agenda 25
  - histórico de chamadas 37
  - informações de chamadas 53
  - mensagens 41
  - meus números 89
  - preferências 63
  - recursos 49
  - segurança 57
  - sistema 81
- menu agenda 25
- menu informações de chamadas 53
  - chamadas em roaming 54
  - chamadas locais 54
  - chamadas recentes 54
  - todas as chamadas 55
  - última chamada 53
- menu mensagens 41
- menu preferências 63
  - alertas 76
  - chamadas 78
  - esquema de cores 75
  - idioma 75
  - sons 63
  - visor 68
- menu principal 23
- menu recursos 49
  - bloco de notas 50
  - protetor de tecla 49
- menu segurança 57
  - apagar agenda 61
  - apagar histórico de chamadas 60
  - apagar mensagens SMS 61
  - bloquear telefone 58, 59
  - desbloquear telefone 59
  - novo código 58
  - novo código de bloqueio 58
  - números prioritários 60
  - redefinindo preferências 62
  - restrito 59
- menu sistema 81
  - encontrar local 83
  - forçar reaquisição do sistema 83
  - provedor de serviços 88
  - seleção do provedor de serviços 84
  - status 81, 82
  - território 89
  - versão 83
- meus números 89

## *Índice remissivo*

modo  
  espera 13, 14  
  modo de economia de energia 15  
modo de economia de energia 15  
modo de espera 13, 14

**N**  
navegando por menus 24  
notificações de correio de voz 42  
número do telefone, exibindo 6  
números  
  digitando 15, 16  
  editando 16  
  excluindo 17  
números prioritários 60

**O**  
operação com viva-voz 106  
ordem de classificação 70

**P**  
pausas 28  
  digitando 27  
pausas fixas 27  
pausas temporárias 27  
preferences menu 63  
preferências  
  fuso horário 73  
prefixar 34  
protetor de tecla 49  
provedor de serviços  
  acessando informações 88  
  forçar seleção 88  
  listas 85  
  seleção 84

**R**  
radiofrequência 98  
redefinindo contadores de chamadas 56  
redefinindo preferências 62  
rediscagem automática 79  
rediscando chamadas 17  
registro do telefone 84  
remoção da bateria 94  
reordenando a lista preferenciais 86  
restringindo o telefone 59

**S**  
salvando alterações de menu 24  
segurança  
  aeronaves 102  
  air bags 103  
  antena 99  
  aparelhos auditivos 101  
  áreas de detonação 102  
  atmosferas explosivas 102  
  direção 100  
  dispositivos eletrônicos 100  
  dispositivos médicos 101  
  hospitais 101  
  marca-passos 101  
  radiofrequência 98  
segurança ao dirigir 100  
segurança com air bags 103  
setas de navegação 11  
silenciar toque 65  
SMART KEYS 2, 9  
som 63  
status 81, 82  
substituição da bateria 95

***Índice remissivo***

**T**

- tecla encerrar 24
- tecla limpar 24
  - definição 9
- teclado 8
- teclas de navegação 2, 9
- teclas pressionadas 2
- tempo de conversação 91
- tempo de espera 91
- território 89
- todas as chamadas 55
- tons
  - DTMF 33
  - enviando 33
  - enviando manualmente 34
  - enviando pela agenda 34
- tons DTMF 33, 40
- toque
  - indicador de volume 10
  - indicador silencioso 10
  - silenciando 65
  - tipo 64
  - volume 65

**U**

- última chamada 53

**V**

- versão 83
- versão do software 83
- volume do fone receptor 65
  - em uma chamada 65
  - no modo de espera 65